

## La Universidad Católica

Los Cursos de Verano que se celebran en el Colegio de Santander, rean hoy nuevamente su actividad. Hace pocos días dedicábamos un comentario a estas columnas. Y no creemos fuera de propósito volver a referirnos a esa fecunda actividad para no incurrir en el error de dedicar a las grandes obras que se hacen en nuestro país menos atención de la que merecen.

En un cierto sentido de la realidad, el Padre Herrera hacia en la asamblea nacional una crítica recientemente en Compostela, las mezalindas de la vida y el proceder diametralmente opuesto que siguen los fundamentadores de la desorganización de la enseñanza. Y en sentido también práctico, se limitaba a lamentarse: ¿qué remedio?

¿Es necesaria la revalorización de las instituciones docentes católicas. O, lo que es lo mismo, hay que darles todo su valor social y parlamentario, llamando para ellas la atención y la protección que merecen. A ese fin, se debe proclamar una verdad innegable: la superioridad técnica que generalmente poseen sobre las instituciones análogas de tendencia laicizante.

La demostración clara de esta superioridad, esos Cursos de Verano de Santander, cuyos provechosos resultados están superando mucho, en el año actual, a los obtenidos en el precedente, que ya los de entonces merecieron calurosos elogios. Por ejemplo, en ellos acaba de dar el genio d'Ors una serie de exámenes en su cátedra de "Historia de la Cultura". De lo que se está hablando muy favorablemente en el extranjero y un análogo sucede con los Cursos de Verano en general.

En tanto la Universidad oficial de Verano, establecida en la misma ciudad, se desenvuelve en un plano intelectualmen-mente mucho más modesto. Las explicaciones sobre "Historia de la Cultura" que se dan en las Universidades oficiales, no pueden ser comparadas con las de Eugenio d'Ors. En todo esto que la idea de la Universidad Católica, tan recientemente expuesta por el Angel Herrera en Covadón, está madurando muy rápidamente y que habrá de ser una realidad plena dentro de mucho tiempo.

## SE RADIARÁN DISCURSOS OFRENDAS AL APOSTOL SANTIAGO

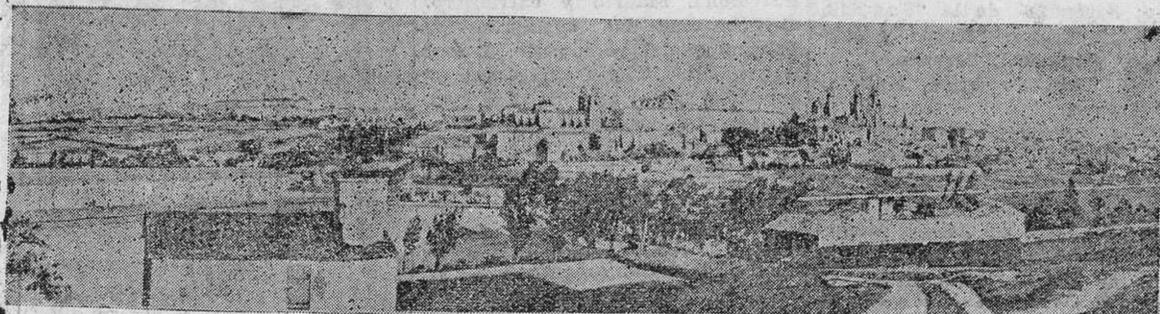
### Inhibición de la Dirección de Seguridad

SANTIAGO.—Se han recibido en la Dirección de Seguridad y de la de Telecomunicación discursos radiados al Apóstol van a pronunciarse en la catedral el día anterior de las Ordenes militares y el administrador apostólico que pensaban radiarse a España.

El motivo de las fiestas han sido numerosos forasteros.

## SANTIAGO DE COMPOSTELA, O EL BAUTISMO DE EUROPA

# LA CONCHA Y LA ESTRELLA



I  
Desde la altura del Pico Sacro, Compostela es una ciudad y es una metáfora. Lejana de brumas, extraviado entre la llovizna el sol, al que en vano—errantes revoca—llaman los bronceos catedralicios, a la luz de un día que se nos muere prematuro y pálido como un novicio, Compostela, color de nácar y de madreperla, se presenta confundida con su símbolo y es una concha cosida a la capa del peregrinante paisaje gallego.

Jamás urbe alguna llegó a identificarse tanto con su sentido y su intención. Dijérase que en otro prodigio apostólico las conchas jacobeanas se hubieran desprendido ellas solas de las esclavas y en un vuelo de leyendas y de tropos—conchas, pájaros, flores,—vinieran a posarse unánimes en el valle del Sar para unirse en una vieira única que fuese a la par un pueblo único. Vieira de piedra y lluvia traída de estas tierras últimas por un oleaje de fe del mar sin orillas de la cristiandad.

II  
En el aire marino que envuelve la vieira compostelana, el orballo paciente del Noroeste finge algas y silencios, sordinas vegetales donde naufraga toda voz. Pero todavía entre los verdes silencios húmedos los oídos del crepúsculo pueden escuchar ecos de preces y de milenios, un susurro católico de rezos y de años guardados en la concha litúrgica en un como rumor de santidad. Nos parece que la vieira jacobea le cuenta al viento su historia y narra algo que los hombres de otras edades sintieron como axioma, aun cuando suene a paradoja y escándalo para el sentir actual, ya pronto inactual.

Concha de Compostela, yo he creído entender tu confidencia cuando se me antojó oír que el secreto de tu vida—que es todo el secreto de la civilización—ha consistido en transformar la historia natural en historia sagrada, con designio opuesto al de esa torpe sociología del ochocientos, que hundía la civilización en sus peores lodos al tratar la historia sagrada como historia natural.

III  
Un joven poeta francés acaba de escribir: "Es esencial al milagro su brevedad. Un milagro que dura, ya no es tal". Pero este milagro compostelano no se cuenta por segundos, sino por milenios. Y sólo el Señor sabe si todavía no ha de durar.

En el año 45, después de Jesús, una barca salió de Sopé con siete marineros y un sarcófago. Apenas si los hombres movían los remos; pero el pulmón de Dios inflaba el triángulo de la vela y la barca pasó las costas del Asia Menor y de las penínsulas del Mediterráneo para franquear las columnas de Hércules y detenerse cerca del Finisterrae, aquí, donde las aguas del Ulla, hartas de noviazgos de montañas, se casan con el Sar. Cuando el primer marinero saltó a la ribera, una concha del mar le colgaba de un hombro.

Allá se adentraron por la tierra firme los marineros con sus vieiras, buscando lugar para las cenizas de Santiago, hijo del Zebedeo, uno de los doce a quienes cupo una parte de la llama de las doce lenguas. Cuando el Apóstol quedó enterrado, todos los pinares célticos fueron un incendio. Pero este incendio no fué devastación, para ser—con más belleza—fuente de claridad.

Más tarde vinieron las devastaciones. Vientos góticos bajaron del Norte, vientos arábigos subieron, tronchándolo todo, del Sur. Cenizas heréticas anonadaron las hogueras encendidas en las cumbres de Galicia sobre las mismas aras antes célticas. Hasta que un hermitaño—813—ve en el cielo una estrella fija en éxtasis ante un bosque. El sepulcro apostólico se descubre y Santiago aparece en el sarcófago. Y con él un bordón y una concha.

IV  
La Crónica de Turpin narra una leyenda maravillosa.

El Emperador de Occidente era ya viejo y antes que la pelea codiciaba el reposo. Una noche hallándose acostado, elevó a la altura los entre-

abiertos ojos. Los dé los Reyes Magos no se asombraron más que los de Carlos en la noche aquella. Un camino de luceros—harina de arcangélicos molinos—atravesaba el cielo entero desde el mar del Norte hasta el Atlántico.

Entonces un alto varón surge de improviso y habla así:

—Yo soy el Apóstol Santiago, a quien el Señor escogió para predicar su Ley. Y he aquí que mi cuerpo está en Galicia, aunque no se sepa exactamente el punto, y he aquí que los sarracenos oprimen el país. Dios me envía a fin de que tú vayas a la tierra en donde está mi sepulcro. Esa vía de estrellas que has visto significa que tú irás a Galicia al frente de un ejército, y que detrás todos los pueblos irán allí.

En un Abril inesperado, la barba, ya mustia, del imperante Carlos, volvió a florecer. El Emperador se hizo, ante la poesía, cruzado y peregrino. Un ejército de fieles y de versos bajó a España. La cultura se puso en marcha hacia lo que los mapas alemanes llamaron JACOBSLAND: el país de Santiago, un país que no existía en la Geografía hasta que no existió en la Mitología.

V  
La estrella en éxtasis ante el bosque llega a ser colegio astral, errante y luminoso. La concha marinera se multiplica en conchas peregrinas, aprendizas de una nueva civilización. Que también la cultura—escribió mucho después Fray Benito Jerónimo—también la cultura viene peregrinando.

De la cultura por antonomasia, de nuestra cultura europea quizá no sea justo decir que vino peregrinando, sino más bien que nació con la misma peregrinación. El movimiento se demuestra andando. Y, como el movimiento, la civilización. Europa es algo que nace a marchas forzadas. Europa fué—y es—un camino. Un sinfín de caminos con un fin. Con un fin de universalidad y una nimidad progresiva. Europa es una invención del camino de Compostela.

De la arquitectura y la escultura románica no puede decirse que se hayan propagado por el camino de Santiago. Kingsley Porter, en su monumental obra inglesa, prueba que las catedrales brotaron—zarzas de geometría y fervor—en el camino mismo. Y para desesperación de particularistas del siglo XIX y goce de los que ya saben volver a saborear toda la plenitud de encanto de la palabra catolicismo, J. Bécher ha hecho ver que la epopeya francesa es un canto al viaje a Santiago, un Baedeker compostelano y medieval.

Venus somes conquerre Aragón et Castelle,  
Et dou baron saint jacques eslarguir la sentelle.

Robert le Frison, hijo del conde Baudouin de Lille. Yo también he de citarte aquí como testigo—como mártir—en este pleito de mayor cuantía. A ti que, tal vez a impulsos de tu sangre carolingia, te lanzaste en una barca dragonada, siguiendo la ruta de los cisnes desde tu Flandes nativo hasta mi Galicia española. A ti, romero apostólico, que hiciste del remo bordón y del bordón lanza, para ir primero a Compostela y a Palestina después. A ti, que te arrodillaste con anterioridad a Godofredo de Bouillon cabe la tumba de Cristo en la ciudad de Jerusalén, donde Santiago Apóstol había sufrido el martirio.

Tú sabes si miento cuando digo que el paso europeo, primero que paso bélico, fué paso de romanía.

Tú sabes si es o no verdad que la civilización europea fué unida de gracia cuando en Compostela la Naturaleza se transmutó en sacramento y la vieira, la concha que en la pagania era cuna de Afrodita, se convirtió en cuna bautismal.

A onde irá meu romeiro—meu romeiro a onde irá.

Iba del Mediterráneo al Atlántico. Es el camino que lleva de Grecia a Europa.

FRANCISCO PRIMO SANCHEZ.

## ELECCIONES MUNICIPALES

### LAS DERECHAS DEBEN LUCHAR UNIDAS

#### Destierro de revolucionarios y masones

MADRID.—"La Epoca" de esta noche, refiriéndose a las elecciones municipales anuncia que dice lo siguiente:

"El anuncio de próximas elecciones ha alborotado a la galia. Los gubernamentales y las fuerzas contra revolucionarias quieren las elecciones, en tanto que los socialistas y los pocos supervivientes de la que fué "PIRPE" no quieren ni oír hablar de que se evacue la consulta electoral que, por imperativo de la ley, debería haberse efectuado hace más de un año.

Los auténticos demócratas tienen verdadero terror a verse desahuciados de los Municipios que desde abril de 1933 vienen detentando como verdadero depósito miserable y por ello no quieren, seguros de su derrota, que las elecciones tengan lugar a menos que las dirijan los baridos por el voto popular el pasado noviembre en las elecciones que presidió Martínez Barrio.

Pero entretanto que la prensa democrática (!!), rechaza la perspectiva de nuevas elecciones, la gubernamental y la contrarrevolucionaria comienza a ocuparse de las eventualidades de la futura contienda.

El tema de mayor interés de los debatidos lo ofrece el problema de las futuras alianzas electorales. ¿se reconstituirá el bloque de derechas que triunfó en el pasado noviembre o continuará roto éste, yendo los agrarios y cedistas del brazo de los radicales?

Nuestra opinión generosa y desinteresada es, que perdonando mutuos agravios y olvidando quiénes fueron los que, una vez obtenidos los votos, renegaron de sus promesas, deberían presentarse nuevamente unidas en las urnas todas las fuerzas contrarrevolucionarias. Redactado un programa común en la cabeza del cual, y como lo ordenaba el inmortel Pío X, estarían las reivindicaciones de índole religiosa, todas las fuerzas católicas y nacionales unidas en el programa y en las candidaturas deberían ir a desterrar de todos los Ayuntamientos de España a todos los revolucionarios y masones que desde el "accidental" cambio político acaecido en España en abril de 1931 vienen realizando una política sectaria y ruinosa.

## OVIEDO, SIN AGUA

Sin previo aviso al vecindario, hace días que por la noche se corta el agua en Oviedo.

No sabemos si es general la medida o afecta solamente a algunos distritos. Es lamentable que tal ocurra en una ciudad que tiene motivos para presumir de agua excelente, y, además, abundante.

Conviene que se sepan las causas de esas medidas y si es inevitable adoptarlas, por lo menos debe avisarse al vecindario, que ha de sufrir la sujeción, para que a tiempo se provea de lina.

# LA RADIO

# Santoral y cultos

## PROGRAMAS PARA HOY

### RADIO ASTURIAS E A J-19 (293 m.)

14: Emisión de sobremesa. "Ana María" (marcha), Meisel; "Antofita" (foxtrot), Oberfeld; "Bésame" (pericón), D'Ambrosio; "Carmen" (fantasía), Bizet; "Clavies" (canción) J. Sentis; "Canción de las vampiras" (foxtrot) Dubin y Warren; "Canto Caribe" (son cubano), Lecuona; "De Picpus au Palais d'Angkor" (foxtrot), Marcesn; "Desde lejos" (canción), Contini; "Ave María" Schubert; "Al son de mi pasodoble", Ortiz de Villajos.

19: Concierto por la orquesta de la estación: "Recuerdo de amor" Ayllón; "La marcha de Cádiz" Valverde y Estellés; "Fiesta nã tolda" Freire; "La duquesa del Tabarín" Lehar. Cotizaciones de Bolsa. "Rigoletto" Verdi; "Los pñaros estudiantes" Media Villa; "Canta trovador" Espert; "Fiesta en Sevilla" Tavan.

### RADIO EMISORA GIJON E. A. J.-34

Programa del día 25 de julio de 1934, miércoles:

Sobremesa. — 13,30: Apertura. "El trompeta alegre", Allier; "Los maestros cantores", Wagner; "Divina mujer", Shilkert; "Czardas", Hubay; "El trust de los tenorios", Serrano. 13,50: Cambios de monedas extranjeras. 13,55: Boletín meteorológico. 14,00: "Cinematográficas", habla ante el micrófono con el actor de la compañía del Teatro Lara, de Madrid y actor cinematográfico Manuel Arbó. 14,30: Cierre.

Noche.—1,30: Apertura. "Don Quijote", Demón; "Capricho español", Rimsky Korsakow; "Wooope", Donaldson; "El cantao", Roca Traveira. 22,00: Cotizaciones de Bolsa. 22,10: Boletín meteorológico. 22,15: Selección de la zarzuela del maestro Guerrero "La rosa del Azafrán". 22,45: Noticias de prensa. 23,00: Continuación de "La rosa del azafrán". 23,30: Cierre.

**MADRID**

19,30: "La Palabra". Diario hablado. Información de todo el mundo. Noticias recibidas hasta las 19,15. Recital de piano: Sonata "Claro de luna", Beethoven; "Pastoral y capricho" Scarlattini-Tansig; "Peopetum mobile" Weber; "Dos preludios", Chopin; "Vals en do sostenido menor" de Chopin. Recital de ópera: "Mig-

non" Thomas; "La Favorita" (spirto gentili), Donizetti; "Werther", Massenet; "Lackmé" Delibes; "La bohemia" (che gelida manina), Puccini; "Aida" (celestite Aida), Verdi; "Pagliacci" (vestila giubba), Leoncavallo; Concierto de banda: "Suspiros de España", Alvarez; "Alhambra", Bretón; "Viva Navarra" Larregla; "Las hijas del Zebedeo", Chapí; "Alborada gallega" Veiga; "El dúo de la africana" (Jota), Caballero; Serenata de la "Fantasia morisca", Chapí; "Moros y cristianos" (marcha), Serrano.

20,50: Nota deportiva. Noticiero taurino.

21: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. Sexteto de Unión Radio: "Paragraff III" (obertura), Suppé; "Fragancias" (suite) Millán: a) Jardín sevillano; b) Cármenes granadinos; "La corte de Faraón" (fantasía) de Lleó.

21,20: Estampa radiofónica, por Mariano Sánchez de Palacios, con intervención de los artistas Carmencita de Lucio y Delfín Prieto.

22 "La Palabra". Información de todo el mundo. Noticias recibidas hasta las 21,45. Sexteto de Unión Radio: "Marcha militar en mi", Schubert; "Boris Godounoff" (fantasía), Moussorgsky; "Minuetto" Schubert. Intervención de Ramón Gómez de la Serna. Presentación del conjunto musical "Blanco y negro": Canciones típicas argentinas, a dos voces, por los señores Martínez y Gutiérrez, con acompañamiento de guitarra por el profesor señor Gutiérrez.

24: Campanadas de Gobernación.

**SEVILLA** 410,4 m.

21: Programa variado: "La Doloresa" (marcha), Serrano; "Amigos toda la vida" (vals), Strauss; "Luces de Buenos Aires" (tango) Gardel y Romero; "La leyenda del beso" (intermedio), Soutullo y Vert; "Payasos" (prólogo), de Leoncavallo; "Capricho" de Wieniavsky Kreisler.—21,30: Cotizaciones de Bolsa y mercados. Boletín Meteorológico. "La Palabra". "A la vuelta de la esquina" (fox) Kan y Kessel; "Boccaccio" (fantasía), Suppé; "La del pañuelo rojo" (zortzico), Tabuyo; "Minuetto" Haydn; "La marchenera" (petenera), Moreno Torroba; "La Gioconda" (danza de las

heras), Ponchielli.—22: Resumen de noticias de todo el mundo. Bailables.

### BARCELONA 577,4 m.

18: Concierto Trio Radio Barcelona: "Flor de nieve" (selección) Rimsky Korsakoff; "Gavota en rondó" J. B. Lully; "Serenata" M. Laisné; "Don César de Bazán" (canción de cuna), J. Massenet; "El reloj y las figuras de porcelana", A. W. Ketelbey; "Pastoral" E. Lovreglio; "Romeo y Julieta" (selección), C. Gounod.—18,30: "La Palabra". Información de Barcelona, Madrid y extranjero. Continuación del concierto.—19: Programa del radioyente. Discos a petición.—19,30: Cotizaciones de monedas. Continuación del programa del radioyente.—20: Diez minutos de radiopedagogía.—20,10: Orquesta Radio Barcelona: "Marcha bohemia" E. Filippucci; "Los papiros" (selección), P. Luna; "Vals" Helburgh; "En el jardín de un enamorado" A. W. Ketelbey; "Gavota Directorio" A. Mahy; "El rapto del Serrallo" (obertura), A. W. Mozart.—22: Transmisión desde el Patio de los Naranjos, de la Generalidad de Cataluña. Concierto a cargo de Concepción Badía de Agustí, soprano; Rosa Balcells, arpista, y Esteban Gratacós, flautista. Radioteatro. El canto en cuatro actos y en verso, original del poeta don Eduardo Marquina, titulado "En Flandes se ha puesto el sol". 24: Información de Barcelona, Madrid y extranjero.—De 1 a 2 (madrugada) programa para los oyentes de habla inglesa.

### DR. A. CANGA

SUSPENDE SU CONSULTA DE LABORATORIO HASTA NUEVO AVISO

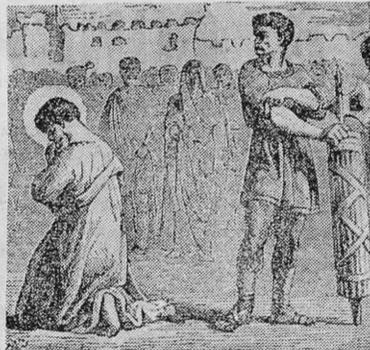
### RADIO NORD ITALIA 363,6 m.

18: Milán, Turín, Trieste, Florencia: Periódico hablado.—18,30: Génova: Comunicado agrícola.—19: Señales horarias. Periódico hablado.—19,30: Crónica del régimen.—19,45: Una comedia en un acto.—20,30: Concierto sinfónico. Retransmisión desde la Basílica de Maesenzio.—22: Periódico hablado.

**SAN SEBASTIAN** 238,5 m.

22: "La Palabra". Información general y financiera. Información política de última hora.

**SANTOS DE HOY.**— Santiago el Mayor, apóstol.— El protomártir de los apóstoles, Santiago el Mayor, luz y patrón de las Españas, fué natural de Galilea, hijo de Zebedeo y de María Salomé, hermano mayor de san Juan evangelista, y primo de Jesucristo según la carne. Fueron ambos



hermanos pescadores, y andando el Señor a la ribera del mar de Galilea, vióles en un navío con su padre Zebedeo, remendando las redes, y los llamó, y ellos dejando al punto las redes y a su padre, le siguieron. Mudóles después el Señor el nombre y por su ardoroso celo los llamó Boanerges que quiere decir "hijos del trueno", y después de san Pedro, a quien mudó también el nombre, fueron estos dos hermanos los discípulos más favorecidos del Salvador. Porque los llevó consigo cuando fué a resucitar a la hija del príncipe de la sinagoga; quiso que fuesen testigos de su transfiguración en el Tabor, y de su mortal tristeza en el huerto de Getsemani, y después de su resurrección hizo que se hallasen presentes a casi todas sus frecuentes apariciones. Refiere el evangelista san Lucas que viendo los dos hermanos Santiago y Juan que los samaritanos no querían hospedar al Señor, le dijeron: "¿Quieres que hagamos bajar fuego del cielo que abrase esta gente?" Más Jesús les respondió: "No sabéis de qué espíritu sois"; dándole a entender que El no había venido a dar la muerte a los pecadores, sino a morir por ellos para darles la vida eterna. En otra ocasión la madre de estos dos hermanos, se atrevió a pedirle que en su reino hiciese que el uno de ellos

se sentase a su diestra y el otro a la siniestra; más el Señor le dijo: "No sabéis lo que pedís", porque pedían dignidad temporal. Preguntóles si podían beber el cáliz que El mismo había de beber, y como respondiesen animosos que si el Señor les profetizó que en efecto lo beberían y padecerían el martirio por su amor.

Después de la Ascensión de Jesucristo predicó Santiago en Jerusalén y en Samaria, y habiendo los judíos apedreado y muerto a san Esteban, y levantándose aquella gran tempestad en Jerusalén contra la Iglesia, el santo apóstol vino a España y convirtió algunos hombres a la fé, de los cuales siete fueron ordenados de obispos por san Pedro. Llegado Santiago a Zaragoza salió una noche con sus discípulos a la ribera del Ebro para orar, y la Reina de los ángeles, que aún vivía, se le apareció sobre una columna o pilar de jaspe y le dijo: "En este mismo lugar labrarás una iglesia de mi nombre, porque desde ahora tomo a esta nación debajo de mi amparo". Volvió después el santo apóstol a Jerusalén donde fué degollado por mandato del rey Herodes.

En este día se celebra también la fiesta de los santos: Pablo, Crisóstomo, Cucufate, Teodomiro, Florencio y Félix mártires.

**ORACION DEL DIA.**— Santifica, Señor, y guarda a tu pueblo, para que amparado de la protección del bienaventurado apóstol Santiago, te agrade con tus virtuosas costumbres y te sirva en paz. Por Jesucristo, nuestro Señor. Amén.

**NOVENARIO EN LAS SALESIAS.**—Con extraordinaria concurrencia de fieles se viene celebrando en la Iglesia de la Visitación Salesas, el anunciado novenario en honor de San Ignacio de Loyola, con pláticas muy interesantes sobre la vida del Santo, a cargo del P. Claudio G. Herrero, S. J.

Por ausencia de éste, hoy la sustituirá en la Sagrada Cátedra el P. Leonamié de Clairac, de la misma Orden, que se encuentra accidentalmente entre nosotros y cuya oratoria vibrante y original es conocida del público de Oviedo.

El ejercicio empieza a las siete.



EL SEÑOR

# Don José Valdés Ruidíaz

Gestor de la Sociedad "Sucesores de San Miguel Hermanos", de Bayamón (Puerto Rico)

falleció en esta Isla el día 13 de Julio de 1934

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su desconsolada madre la Ilustrísima Sra. Doña Matilde Ruidíaz Samaléa, Vda. de Valdés; hermanos don Ramón, doña Matilde, don Hipólito y don Alfredo (estos dos ausentes); hermanos políticos don Gaspar R. Santurio, doña Imelda Fernández, doña Mercedes González y doña Juana Salmerón (estas dos también ausentes); tíos, sobrinos, primos y los consocios del finado, en la Entidad Mercantil «Sucesores de San Miguel Hermanos» de Bayamón, don Ramón Covián, don Marcelino, don Evaristo y don Genaro San Miguel,

Al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, suplican le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la Iglesia parroquial de Infiesto, el viernes, día 27 de Julio, a las nueve y media de la mañana, por lo que quedarán sumamente agradecidos.

Todas las misas que se celebren dicho día en la Parroquial de Infiesto y en la Iglesia conventual de las RR. MM. Capuchinas de la Coruña, serán aplicadas por el eterno descanso del finado.

No se invita particularmente.

# subsecretario del Trabajo visitó ayer al gobernador civil

## informó de la situación social de Asturias

**DON LUIS GARGOLLO, FISCAL DEL TRIBUNAL SUPREMO**

**Se designan los del Tribunal de Casación de Cataluña**

MADRID.—La "Gaceta" publica los siguientes decretos de Justicia: Nominando fiscal del Tribunal Supremo a don Luis Gargollo. Idem de la Audiencia de Barcelona a don Leopoldo Garrido Cervero. Idem fiscales del Tribunal de Casación de Cataluña a don Fernando González Prieto, don Ezequiel Cuevas, don Ramón Franquet y don José Luis de Prat.

**3 4 0 3**

es el n.º del teléfono a que Vd. de be llamar siempre que su máquina de escribir o calcular necesite la intervención de un MECANICO. REPARACIONES. ABONOS DE LIMPIEZA GARANTIZA LOS TRABAJOS S. Velara.-Oviedo

## Noticias locales

### Jira gallega al Park Ovetense

Hoy, Santiago Apóstol, Patrón de Galicia, celebra la Colonia gallega residente en esta ciudad el día de Galicia para lo cual ha organizado una gira que tendrá lugar en el Park Ovetense según venimos anunciando en días anteriores, organizada por el Centro Gallego, cuya Directiva y Comisión organizadora vienen trabajando sin descanso con el fin de que la fiesta resulte lo más brillante posible, procurando que el público de Oviedo pase un día de lo más agradable y disfrute de la temperatura y las bellezas del campo. Aparte del servicio de tranvías habrá autobuses que partirán de la entrada de la calle de Torano, al precio de 0,50 por asiento. (Es de esperar que el tiempo ayude a estos organizadores para que resulte aun más brillante el festival, el que no dudamos habrá de dejar un gran grato recuerdo en Asturias, dándonos nuestra enhorabuena por adelantado.

Hay varios concursos para parejas de bailes, carreras de sacos, etc y se darán valiosos regalos a los que obtengan las primeras calificaciones en aquéllos, donados por el Centro.

Como ya saben nuestros lectores asistirá el señor Alcalde, el que muy gustoso ha accedido a ello, dando toda clase de facilidades a la Comisión Organizadora para que en todo momento exista la debida compostura y no haya extralimitaciones por ninguno de los asistentes, a cuyo fin ha dispuesto que para garantizar el orden se trasladen al Park varias parejas de guardias urbanos.

### Farmacias de turno

Las que hoy permanecerán abiertas al público son las siguientes: Don Fernando F. Castañón (Plaza 27 de Marzo). Don Emilio C. Tuñón (Plaza Ayuntamiento). Don Tomás F. Trelles (Puente de la Argañosa). Don Victor Vigil (Calle de Argüelles).

### Las horas de lectura en la Biblioteca Universitaria

Recibimos de la Biblioteca General de la Universidad una nota, recogiendo las observaciones que hacíamos en el número del domingo. Dice la nota de referencia que antes de señalar el actual horario de verano, se ha tenido en cuenta la estadística de personas que acuden a acudir a la sala de lectura siendo mucho mayor el número de la mañana. Además, también se tuvo en cuenta que muchas personas tienen ocupada la mañana en las oficinas y dependencias y disponen sólo de la tarde para leer.

## Mañana habrá una reunión para tratar del conflicto de la Fábrica del Nitrógeno. -- Parece que existe inquietud entre determinado sector de obreros de la Fábrica de Mieres

Ayer tarde estuvieron en el despacho del gobernador varios obreros de la Fábrica del Nitrógeno, acompañados del alcalde de Llanes con el de estudiar la forma de poder solucionar el problema que tienen planteado desde veintidós meses, en que con motivo de una huelga de los metalúrgicos de Duro-Felguera, quedaron en paro forzoso, sin que hasta la hora presente se haya podido conseguir que volviesen a reanudar los trabajos en dicha fábrica.

Mañana irá a Gijón el gobernador para reunir a la comisión designada por los patronos y obreros del Pósito Marítimo, con el objeto de estudiar las bases de arreglo del conflicto.

### EL CONFLICTO DEL POSITO DE PESCADORES

Después de haber estado en el despacho del gobernador para tratar de un asunto tan complejo, puesto que la base principal de que dicha industria pueda ponerse en marcha es que el sulfato de amonio que se importa del extranjero resulta a un precio mucho más barato que el que se produce en la Ibérica del Nitrógeno.

Mañana irá a Gijón el gobernador para reunir a la comisión designada por los patronos y obreros del Pósito Marítimo, con el objeto de estudiar las bases de arreglo del conflicto.

### DE CAZA

## Consideraciones sobre las tiradas de pichón

Como aficionado que soy a este bello deporte de la caza me permito hacer desde estas columnas algunas consideraciones y ellas van dirigidas precisamente a algunas Sociedades de Cazadores que creyendo fomentar el deporte contribuyen a restringirlo, en grado sumo por la forma en que organizan las tiradas, me refiero a las tiradas al plato pues en las de Pichón todas se desarrollan en la forma debida por la seriedad que en sí encierran, debiendo de servir éstas precisamente de pauta para marcar las otras.

Ocurre con frecuencia que algunas Sociedades —y no citaré nombres ya que he de hacer la crítica formal— organizan un Concurso de Tiro al Plato y al acudir los tiradores encuentran con unas condiciones un tanto ambiguas que si ha de ser con la escopeta en guardia o encarada alegando en el primer caso que se sujetan al reglamento, referente a esto debo de decirles que aún tomando como modelo la Sociedad de Tiro al Plato de Canto Blanco una de las mejor organizadas de España en la que también figura esa condición, se de fuente autorizada que esa cláusula solo figura por rendir culto

a la tradición, pudiendo en todo caso adoptar el tirador la postura que mejor le acomode y ello es muy lógico pues sirviendo este deporte para que cada tirador luzca sus facultades es muy lamentable el que se encuentre con que tiene que sujetarse a las normas que le marquen, por lo que muchos tiradores prefieren no asistir a esos concursos antes de verse obligados a tirar en una postura incómoda para él y contraria a su costumbre.

Por otra parte mirando el asunto bajo otro punto de vista el obligar a tirar con la escopeta en la llamada "Guardia de Caza" viene a favorecer a algunos con perjuicio notorio de otros, pues el llamado "Tenazonista" sale beneficiado y perjudicado el verdadero tirador de Pichón.

Vengo a indicar con todo esto que en ningún caso se debe al tirador coartar sus facultades sino dejarlo en completa libertad de tirar en su forma, pues para cuando haya un tirador que se destaque de los demás basta con aplicarle el reglamento del handicap al que se someterá gustoso antes de verse obligado a tirar con posturas violentas para él.

Se de casos bien recientes que Sociedades que han organizado tiradas al Plato que tenían por norma obligar a tirar con la escopeta en guardia se han visto privadas de muchas escopetas que no les han prestado su concurso. Para terminar y recogiendo el sentir de infinidad de tiradores aconsejo a estas Sociedades que así disponen las tiradas, el que deben de desterrar esta condición que por pura fórmula figura en algunos reglamentos.

Mieres, La Peña, 23 julio 1931. José GARCIA FERNANDEZ, secretario de la Sociedad de Cazadores y Pescadores "La Ideal".

La familia de doña M. de la Concepción Fernández Bárcena, que falleció en Siones el día 22 del corriente, en la imposibilidad de contestar a cuantas personas han tenido a bien enviarle su testimonio de pésame, les manifiesta su agradecimiento mediante REGION.

### Nota de la Juventud Tradicionalista

Organizada por la Asociación de Margaritas y Juventud Tradicionalista de esta ciudad, mañana, 25 del actual, a las ocho y media, y en la Iglesia del Monasterio de las Salesas, se celebrará una misa rezada en conmemoración a la festividad del glorioso Apóstol Patrón de España y en sufragio del alma del llorado don Jaime (que en paz descanse).

A todos los afiliados y simpatizantes se ruega la más puntual asistencia al acto.

### Excursión a Lourdes

#### AVISO

La excursión que saldrá de Oviedo el 30 pasará además de Santander, Bilbao, San Sebastián, Biarritz y Pau, por LOYOLA Y LEMPIAS.

Los billetes se reservarán hasta el 25 debiendo llevar los documentos para el pasaporte colectivo, después de dicha fecha, lo sacarán por su cuenta. Informes, Teléfono 3744.

### Las excursiones del Orfeón Ovetense

El día 12 del próximo mes de agosto, y como primera de las que el Orfeón tiene proyectadas se celebrará a la hermosa capital montañesa una extraordinaria excursión que, no dudamos alcanzará un éxito completo tanto por los alicientes tan extraordinarios como la rodean como por el precio del billete sumamente económico.

Santander, punto como decimos de la excursión, recibirá ese día con la simpatía en el proverbial enorme contingente de ovetenses socios y familiares del Orfeón, dispuestos siempre a fraternizar con los montañeses y continuar así las horas tan gratas que todavía no hace mucho disfrutaban en nuestro Oviedo.

Si añadimos esto a los excepcionales festejos y enorme corrida de toros que ese día se celebra, nos hace pensar muy fundadamente en un éxito más para los dirigentes de nuestra primera Sociedad Coral, que no cesa en buscar alicientes para sus socios y familiares.

Los billetes pueden recogerse hasta el próximo sábado.

## MAIZ para la Junta Regional de Ganaderos de Asturias

Advertimos a nuestros asociados que mañana, jueves, día 26, recibiremos por el puerto del Musel MAIZ amarillo Plata, nueva variedad, en sacos de sesenta kilos, que venderemos a 27 pesetas cada uno. Los pedidos, a la Junta Regional de Ganaderos, calle de Pidal, número 20, bajo. Teléfono 1988.

MANJAR EXQUISITO sólo se obtiene con el "OSAS" riquísimo aceite puro de oliva. PIDALO A SU PROVEEDOR. SENORA

TORENO A las 4 y media, 7 y media y 10 y tres cuartos, la gran superproducción Warner Bros-Fitrs National; LA CALLE 42. 400 girls. Música maravillosa. Super-espectáculo. Por WARNER BAXTER, BEBE DANIELS, GEORGE BRENT.

# En agosto visitarán Oviedo un grupo de intelectuales franceses

## La noticia la recibió el alcalde por conducto del embajador de España

### Gestiones para colocar el papel del empréstito de Cultura y Aguas.—La Sociedad de Carniceros quiere arrendar el saladero.—La campaña contra la gente male ante

Parece que van muy adelantados los trabajos de la inspección de las cuentas municipales correspondientes a los tres últimos años, y por tanto es de esperar que en plazo breve queden ya terminados.

El Interventor de fondos municipales de Siero, que es el funcionario designado por la autoridad gubernativa, para examinar la gestión administrativa de los concejales, ha publicado una nota en los diarios locales invitando al público a formular cuantas denuncias estimen pertinentes, que estén relacionadas con la inversión de las cantidades en los diferentes gastos del municipio y que a juicio de los denunciantes no estén debidamente justificadas.

No es fácil que puedan presentarse esta clase de reclamaciones, porque para ello sería preciso que la persona que estuviera dispuesta a formularlas, pasara antes por la oficina de la Intervención, para poder examinar las cuentas pagadas, cosa que ya está haciendo el delegado gubernativo, y nadie mejor que él puede apreciar al detalle el desbarajuste administrativo que hubo en aquella Casa desde la implantación del nuevo régimen.

Lo que si encontrará el referido delegado entre los documentos de la oficina de la Intervención, es una instancia firmada por varios vecinos de esta Ciudad, en la que se pide al Ayuntamiento que revoque el acuerdo adoptado, aprobando la liquidación del presupuesto del año 32, porque augur por el informe que han emitido los síndicos deben exigirse responsabilidades al Alcalde, a los concejales y al Interventor por la mala administración de los fondos del municipio.

Dicha solicitud ha sido presentada en el mes de Marzo último, y pasó a informe de la Intervención, que es donde al parecer continúa detenida, esperando, sin duda, conocer el resultado de la inspección para darle el curso legal que le corresponde.

Puede el delegado del Gobernador pedir dicho informe, si es que no lo ha visto, porque de él puede adquirir datos interesantes, en relación con el trabajo que está ejecutando.

### VISITA DE INTELLECTUALES

El Embajador de España en París comunica al Alcalde que el Comité franco español constituido en París para estrechar las relaciones de ambas naciones, compuesto de intelectuales de la economía, de la política y del turismo, realizará una excursión por España siguiendo la tradicional ruta de Santiago de Compostela.

El grupo de excursionistas estará compuesto por 40 personalidades, las cuales tienen anunciada su visita a Oviedo para el día 11 de Agosto próximo y desean que se les reciba oficialmente por el Ayuntamiento.

### EL EMPRESTITO DE CULTURA Y AGUAS

Nos manifestó el Alcalde que

había estado a visitar al Director del Banco Español de Crédito de esta Capital, para hablarle del empréstito de cultura y aguas, pero no pudo hacerlo por encontrarse enfermo.

Añadió que había tenido un cambio de impresiones con el Consejero de dicha entidad bancaria, don Alfredo P. Figaredo a quien encontró dispuesto a prestar su colaboración para todo aquello que redunde en beneficio de los intereses de Oviedo y su concejo.

Tan pronto como el director del referido Banco se restablezca, celebrará con él una entrevista, para proponerle la adquisición de obligaciones del mencionado empréstito.

### NO HAY TRABAJO

Dijo luego el señor Castañón que está recibiendo estos días infinidad de recomendaciones para que facilite trabajo a obreros y a empleados, y como no es posible poder atenderlas, nos ruega hagamos público que se abstengan de enviarle recomendaciones en dicho sentido, puesto que se sabe de antemano que las disponibilidades económicas del municipio exigen reducción de gastos, y no aumentos.

### CONTRA LOS MALEANTES

El Alcalde terminó diciéndonos que hoy visitará al Gobernador para hablarle de la necesidad de emprender una campaña contra la gente maleante que tanto daño están ocasionando en la población.

### LA ROMERIA DE SANTIAGO

El Alcalde ha recibido un besalamano del Lar Gallego, invitándole a la romería de Santiago que celebrará esta tarde en Buenavista.

### ARRIENDO DEL SALADERO

El Director del Matadero comunica al Alcalde que la sociedad de carniceros ofrece 75 pesetas mensuales por el arriendo del saladero.

## Sucesos En el manicomio hay actualmente

### 550 enfermos dementes

### Aún faltan por trasladar 150 que se encuentran en Valladolid.—Es necesario terminar las obras de la enfermería.—Para atender al sostenimiento de la beneficencia será preciso ir a un empréstito

He estado en la Cadellada nos dijo el vicepresidente de la Diputación para ver si podíamos habilitar algún local más, a fin de alojar los enfermos dementes, pues con los que antes había y los venidos de Valladolid están todos los departamentos atestados de enfermos. Pero, me he convencido de que allí ya no caben más. Es necesario hacer obras donde poder colocar más camas.

Al efecto añade el señor Alvarez— en la próxima reunión de la Comisión gestora llevaré el proyecto de terminación del pabellón de la enfermería, a fin de que en aquel lugar se instalen los enfermos que están en plan de observación, dejando el lugar que éstos ocupan para los que ya son hijos.

—¿Hay muchos dementes en el Manicomio?

—Con los venidos últimamente de Valladolid hacen un número de 550; pero todavía tenemos 150 en Valladolid, que serán trasladados cuando aquí tengamos sitio.

Luego el señor Alvarez dice que en Asturias, a pesar de ser la región donde se producen más casos de enfermedad mental es donde menos ayuda se presta a la beneficencia. En otras provincias,

la custodia, una lámpara de metal dorado, ocho varas de metal blanco, cuatro candelabros y una cruz, todo lo cual ha sido entregado al juzgado.

### UNO QUE SE LLEVA

#### UN AUTOMOVIL

Ayer tarde comunicaron por teléfono a la Comisaría desde Pola de Siero, que un individuo había desaparecido llevándose el automóvil de don Antonio Blanco Blanco.

Más tarde dieron cuenta a la policía que el referido coche apareció retirado en un barranco de la carretera de Siero a Gijón, presentando averías de importancia.

### CICLISTA HERIDO

En la carretera de Puertas de Riego a Siejo, Panes, ocurrió un accidente a consecuencia del cual resultó herido de gravedad el ciclista Enrique Estrada Ibañez, de 22 años de edad, vecino del pueblo de Narganes, soldado del Regimiento de Infantería número 29, que se halla disfrutando licencia.

Dirigiase Enrique hacia su domicilio en bicicleta y al tomar una curva con marcha excesiva y marchando por su mano contraria, se encontró con la camioneta de la matrícula de Oviedo, número 7954 que conducía el vecino de Noriega José Puerto Carriles, siendo inevitable el encontronazo.

El ciclista fué arrojado de la máquina y al caer en el suelo se produjo lesiones graves en distintas partes del cuerpo, de las que fué asistido por el médico don Samuel Sianiega.

### HALLAZGO DE OBJETOS PROCEDENTES DE ROBO

Con motivo del incendio ocurrido el día 14 del actual en la iglesia de Cabueñes, desaparecieron varios objetos del culto.

La guardia civil empezó a practicar gestiones para averiguar el paradero de aquellos encontrando en la parte posterior del cementerio y ocultos entre unas zarzas, cuatro faroles de metal dorado, de

cada poco tiempo surge una persona que dona cierta cantidad de dinero con destino a los establecimientos benéficos. Además en otros sitios, las ayudas del Estado son de mayor cuantía que las que aquí recibimos.

El señor Alvarez se queda perpleto y agrega:

—No sabemos cómo se arreglará esto. Los gastos son muchos y los ingresos pocos. Para salvar la situación nos veremos precisados a ir a un empréstito. En fin, para sacar el dinero de donde lo hayamos, a la beneficencia no se la puede abandonar.

### PARA LA EXPOSICION DE AVILES

El señor Alvarez nos dió cuenta de que había recibido un telegrama de la Dirección general de Ganadería, en el cual se le hacía saber que en dicho departamento se habían concedido dos mil pesetas como subvención para la exposición de ganados que se celebrará en Avilés.

### COMISION DE GRADO

Visitó ayer al vicepresidente de la Diputación una comisión de varios pueblos del concejo de Grado que, en compañía del alcalde, solicitaron ayuda económica para los damnificados por las últimas tormentas.

El asunto será tratado en la próxima reunión de la Comisión gestora.

### COMPAS DE ESPERA EN LO DEL CRIMEN DE POSADA

Por ahora, no hay cosas nuevas de carácter informativo

LLANES.— Después de las muchas cosas que se han dicho y escrito estos días, pasamos en todo no a las derivaciones del doble asesinato de Posada, nada nuevo por el momento, podemos comunicar a nuestros lectores.

Hemos procurado informarnos con la mayor exactitud posible, regateando para ello el esfuerzo y sacrificio alguno, con la intención de llegar hasta el máximo de claridad y de objetividad en el cumplimiento de nuestro deber.

Nos proponemos, naturalmente, continuar haciéndolo así y por eso puede el lector estar seguro de lo que cuando haya algo más de lo sabido, le informaremos tan pronto y ampliamente como nos sea posible.

Por ahora, como el asunto cuestión se halla en la fase final de todos los sumarios en que continúa actuando el respectivo gado, (en este caso el especial signado al efecto), no hay cosa alguna de carácter informativo.

## TEATRO CAMPOAMOR

Gran compañía argentina de alta comedia RIVERA-DE ROSAS  
Hoy, miércoles, a las 7 y cuarto (Gran Moda). Reestreno de la comedia cómica argentina de ALBERTO NOVIO  
**EN UN BURRO TRES BATURROS**  
A las 10 y media, función especial. Estreno y única representación de la comedia cómica del celebrado autor Dario Nicodemi  
**ACCIDALIA o LA DIOSA DE LA INQUIETUD**  
NO APTA PARA SENORITAS  
Mañana, DESPEDIDA DE LA COMPAÑIA. Funciones homenaje en honor del glorioso actor ENRIQUE DE ROSAS.  
A las 7 y cuarto: LA MASCARA Y EL ROSTRO.  
A las diez y media: ESTRENO: PADRE.

## En el plato mas sencillo

y en el más complicado advertirá siempre la calidad purísima, el gusto sabroso y el rendimiento del

# Aceite Giralda



# Sesoy, en Torre de los Reyes, se repite el encuentro Rácing-Deportivo de La Coruña

## LOCALES SE PRESENTARAN REFORZADOS

### Chacho y Diz jugarán con los suyos

SAMA.— Hoy en Torre de los Reyes se jugará el segundo partido entre el Racing de Sama y el Deportivo de la Coruña, en el que se disputan la copa donada por la comisión de festejos de San

una peregrinación de ranguistas verán reforzadas sus líneas con Sión, portero de Sporting; Baragaño, del Racing de Santander, y Pirclo, del Racing de Vigo. El encuentro comenzará a las cinco y media de la tarde.

El Deportivo presentará un gran equipo, pues ya cuenta con el apoyo de la famosa ala Chacho y seguro que los gallegos forjarán la siguiente manera:

Portero: Pardo, Moreno; Cella, Ribero; Reboledo; Triana, Bolado, León, Chacho y Diz.

Existe gran animación por prever este encuentro, ya que por el partido, al triunfador de la comisión de festejos.

## DESPUES DE UN PARTIDO

### puntos sobre las "ies"

unque me imagino que a la mayoría de los lectores de REGION no les interesan estas cuestiones de tan poca importancia, vamos precisados a responder a las desafortunadas alusiones de un "hinchas" que nos cuentan de un match sin importancia a modo de pasatiempo y sedante—según el otro día—para el desgaste de energías que habían proporcionado al tiempo la Deportiva Pontadina y... las verbenas del men, concertó el Narcea con el formidable "equipo de Trevias. Así podíamos saber cuándo los coches entorpecen el camino a los nuestros para que no ganen la etapa, o cuándo Speicher opta por cogerse al sillín de una moto. Sería interesante.

No estaría de más que se radicasen también las carreras ciclistas. Así podíamos saber cuándo los coches entorpecen el camino a los nuestros para que no ganen la etapa, o cuándo Speicher opta por cogerse al sillín de una moto. Sería interesante.

verdad que a estas reseñas "adoba" con tetricos trazos; créame, por ahora las cosas no leen cosas de deportes. sólo los "porteros leen. Y es una pena. ¡Por eso literatura ad hoc!

cuanto al partido y a la labor del árbitro, ya queda bien expuesta en las líneas no son más—que REGION el mismo día que su amena rectificación (?). cada más. Que ya he dado importancia a lo que tenía; por lo menos para que hemos visto al Narcea a rivales de verdadera categoría... entre los cuales hoy y pese al gran entusiasmo de sus chicos, no podemos—¡y lo sentimos!—incluir al

Y enhorabuena por esa gloriosa cita de los campeos mundiales. que el folletín llega hasta la cultura...



Los capitanes de los equipos Sporting de Siero y Rosal de Oviedo, que el pasado lunes contendieron en Pola de Siero, venciendo el Rosal por 6 goles a 2. En el centro Lángara, árbitro del encuentro.

(Foto Mendia.)

## PUNTERAZOS DE "TOMASIN"

El autor de las bases del campeonato de fútbol "Occidente de Asturias"—bases que no las entiende nadie—tiene la amabilidad de dedicarme una línea en un semanario ovetense; líneas que tampoco sé lo que quieren decir.

Antes creía que las causas de que yo no entendiera las bases, era que el hombre de Luarca tenía un primo que estuvo a punto de formar parte de la famosa ponencia. Ahora creo más; ahora creo que quien formó parte de la ponencia, fué él.

Miembros de la ponencia eran también los porteros de la Federación Nacional de Fútbol.

Vietto estuvo a punto de retirarse en la séptima etapa de la Vuelta a Francia. No lo hizo y ganó el premio de la Montaña.

No estaría de más que se radicasen también las carreras ciclistas. Así podíamos saber cuándo los coches entorpecen el camino a los nuestros para que no ganen la etapa, o cuándo Speicher opta por cogerse al sillín de una moto. Sería interesante.

Ahora—en las etapas llanas—las esperanzas de los españoles están puestas en la actuación de Cañardo.

Por tanto, podemos esperar que Trueba gane una etapa.

Samitier, al Barcelona... si la bolsa sona.

El catalán Ricardo Zamora ha sido puesto en venta por el Madrid.

Por lo visto, el Madrid quiere seguir los consejos de Escartín: No tener en sus filas jugadores extranjeros.

Y tener que decir que Zamora es extranjero...

No puede ser, Zamora—ahora recordamos—no es extranjero; hemos oído decir que el formidable guardameta había nacido en Valencia.

Ya está: Zamora valenciano... mientras no se solucione el pleito con la Generalidad.

Envío, por último, a mi "amigo" el de Luarca: Alíviese, y no sea usted... ponencista.

## EL NAVIA EMPATA CON EL TINEO

### Los naviegos merecieron el triunfo

NAVIA.— En el campo de El Pardo contendieron el pasado domingo, 22 del corriente, el Tineo F. C., campeón de la Copa Mitelbrum, y el Navia F. C. retirado invicto de dicha copa.

El partido terminó con empate a un tanto. Marcaron los tineenses en primer lugar, a los treinta minutos de juego, por mediación de Miranda. Un goal muy afortunado para Tineo, ya que los jugadores locales, al caer un jugador suyo lesionado, creyendo que el árbitro detendría el juego, dejaron el balón, lo que aprovechan los de Tineo para marcar cogiendo, además, por esta razón, desprevenido al meta local.

Pocos minutos antes de terminar el primer tiempo marca Navia el tanto del empate de forma magífica. Carlos es el autor del goal naviego.

**L. y M. Rodríguez Noriega**  
ODONTOLOS RAYOS X  
CONSULTA DIARIA INFIESTO



El Navia F. C. uno de los equipos más destacados del occidente de Asturias, donde figura el veterano defensa que fué del Oviedo, Mariscal.

## BOXEO

### Eternas rivalidades

Hace días se rumoreaba que de nuevo iban a enfrentarse los púgiles gijoneses, de la eterna rivalidad, Sixto Barros y Luis Rodríguez.

Estaba preparándose una velada a base del citado combate, y todo quedó en nada, porque primeramente se tropezaron con dificultades por parte del dueño del inmueble donde se tenía pensado organizar la velada.

Después, oímos que el manager de Sixto Barros, al saber para qué era requerido, por el de Luis Rodríguez, no se presentó a la "cita".

La "gente de guantes" rumoreó que a Sixto Barros no le interesaba la pelea con Luis; otros quizá los detractores de Barros, aseguraban que el pánico que sentía era extraordinario.

Como en estas cosas de boxeo no se puede juzgar por habladurías, procuramos enterarnos por fuentes bien informadas del motivo de la suspensión, y las conclusiones han sido las de que la velada no se llevó a buen fin por el mero hecho de que se encontraron obstáculos poco menos

Dice una madre:—A mi niño, antes no le gustaba el chocolate... Desde que probó el de LA CIBELES hizose un "lambiñón".

que imposibles de sortear, por parte, como hemos dicho antes, del dueño del inmueble, donde pensaba organizarse el festejo. Para desmentir rumores hemos de aclarar, diciendo que no hace mucho, y en plan benéfico, para las familias de las víctimas de Pola de Gordón, ambos púgiles se ofrecieron incondicionalmente; pero este ofrecimiento no encontró eco en ningún promotor, ni nadie se dió por aludido de él.

Inconscientemente, y los fogueados por el mismo fin altruista, se vieron retados, reto de manera indirecta, pero reto al fin, y como tanto Luis como Sixto no se tienen miedo, y si desean de dejar dirimidas ciertas viejas rivalidades, no hay que suponer en momento alguno, que cualquiera de ellos pueda retirar su palabra.

Una vez hecha esta aclaración a los mal intencionados, hemos de hacer una llamada a los promotores asturianos para que se fijen en estos dos púgiles, y en Peña y Mirave. ¿No tendría interés otra pelea Peña-Mirave? En realidad, ninguno de los dos ha hecho nada, es decir, ninguno de los dos ha demostrado nada, esa rivalidad, si es que existe, cosa que dudamos, no ha quedado solucionada, por el contrario, existe aún, y no creemos que Mirave, oponga resistencia para enfrentarse nuevamente con Peña, ni éste vencedor al fin y al cabo, ha de oponer tampoco si la victoria nuevamente le parece factible.

Señores promotores, son dos combates, que necesariamente hay que montar, el de Sixto-Díaz por una razón; el de Peña-Mirave, por otra; que por no pecar de pesados, no explicamos hoy, pero sí pretendemos hacerlo otro día.

Y una vez dicho esto, terminemos nuestra misión, que, como amantes del deporte de los guantes, es solamente la de meter las cosas en harina", y ahora, que a las personas que pueda interesarles actuar de promotores, cojan la palabra, que por mi, de antemano y con sumo gusto, les concedo,

JOSMAN

# NECROLOGICAS Notas militares

## Doña Regina Rodríguez Suárez

En su casa de Mieres ha fallecido la bondadosa señora doña Regina Rodríguez Suárez, madre ejemplar de una dilatada familia que hoy llora sin consuelo comprendiendo que el inmenso vacío que deja en aquel hogar cristianísimo ha de ser de todo punto imposible de llenar, ya que un cariño materno tan acendrado no puede ser sustituido en manera alguna.

Doña Regina Rodríguez Suárez era viuda de don Ricardo Vázquez, laborioso y acreditado industrial que en Mieres gozaba de merecido prestigio y de generales simpatías. Falleció el señor Suárez hace años; su viuda, doña Regina, supo mantener la prosperidad de la casa, con la colaboración inteligente de los hijos mayores, a quienes inculcó el paterno amor al trabajo, que fué la norma de toda su vida.

Al mismo tiempo, como esposa y madre cristianísima, les encaminó por la senda del bien, logrando así que la ejecutoria familiar de virtudes, honradez y laboriosidad, se mantenga hoy sin mácula y con la consideración de que goza en todo el concejo de Mieres y aún fuera del mismo. Obra personal fué esto de doña Regina Rodríguez Suárez, cuya vida entera fué presidida por un corazón lleno de bondades con el que se ganó innumerables afectos, tan sinceros como merecidos.

Sin duda, como corresponde a la ejemplaridad de su vida, habrá ya obtenido en otra vida merecido el premio que Dios tiene reservado para quienes así supieron servirle en esta. Sirvales esta piadosa consideración de consuelo a sus familiares, como también las muchas demostraciones de condolencia que están recibiendo, patentes en la gran concurrencia que asistió al acto del sepelio y a los funerales celebrados ayer en la iglesia parroquial de Mieres.

A ellas unimos nuestro sentido pésame, que enviamos a sus hijos doña Pilar, don Vital, don Julio, doña Nieves, doña Conchita, doña Marina y don Ricardo; hijos políticos don Florencio Salmero, doña Julia Suárez, don Eduardo Hevia y don Jesús García; hermanos don Vicente, doña Delfina, doña Angeles, doña Nieves y don Joaquín Rodríguez Suárez; hermanos políticos don José Cuesta, don Ramón Cuesta, doña Anselma Martínez y don Nicolás Granda; nietos, sobrinos, primos y demás familia. Mención especial hemos de hacer hoy, al enviarles nuestro pésame, de su hermana política doña Ifigenia Fernández, cuyo nombre fué involuntariamente omitido en la esquila de defunción.

## Don Ernesto García Gutiérrez

Hondo pesar ha causado, no sólo en su familia, sino también en el extenso círculo de sus amistades, el óbito de don Ernesto García Gutiérrez, que el pasado sábado, día 21 de julio, descansó en el Señor, en su casa de Santa Cruz de Mieres.

Como buen cristiano y fiel cumplidor de los preceptos divinos, su tránsito a mejor vida fué precedido de la recepción de los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, y así, confortada su alma, emprendió el último viaje para recibir el premio a que le hiciera acreedor su bondad en este mundo.

Porque don Ernesto García Gutiérrez fué un hombre en que se reunieron las más excelentes cualidades de carácter para hacerse querer y apreciar por todos. Esposo modelo, buen padre de familia, educó a sus hijos en el temor de Dios, en el

trato social se condujo siempre con con la seriedad y la hidalguía que corresponde a un hombre de bien y a un perfecto caballero.

Las muchas simpatías con que contaba se han visto patentes en la conducción de sus restos mortales a la última morada, acto que estuvo concurridísimo, como también el funeral por el eterno descanso de su alma, celebrado ayer, martes, en la iglesia parroquial de Santa Cruz.

Unimos nuestro sentido pésame a los muchos que están recibiendo su viuda, doña Honorina Canteli Martínez; hijos, don Baldomero, don Celestino, don Ernesto, don Juan José y don Honorino; hija política, doña Angelita Bernardo Díaz; hermanos Fray José Antonio y doña Eladia García Gutiérrez; hermanos políticos, doña Adelaida, doña Pilar, doña Etelevina Canteli Martínez y don Leonardo Alvarez; nietos, sobrinos y demás familia.

## Don Ramón Xalma Sulé

A la edad de sesenta y ocho años, ha descansado en la paz del Señor, en esta ciudad, don Ramón Xalma Sulé, acreditado contratista de obras que en una vida consagrada por entero al trabajo y a la práctica del bien, había sabido labrarse un sólido prestigio y conquistarse grandes afectos, tan arraigados como merecidos.

Deja don Ramón Xalma Sulé el recuerdo de sus bondades y de su laboriosidad inteligente, como la más esclarecida ejecutoria del hombre que en todo momento supo ser fiel a los mandatos divinos, como buen esposo, amante de su hogar y excelente padre, cuyos mayores afanes se cifraron en procurar la felicidad de sus hijos, comenzando por darles el alto ejemplo de una conducta ejemplar.

Por ello, le lloran hoy desconsoladamente sus deudos, mas como lenitivo a la profunda pena sirvales la piadosa consideración de que el finado se encuentra ya en otra vida incomparablemente mejor que la transitoria y perecedera presente y en la cual su felicidad no tendrá fin.

Asimismo, las muchas manifestaciones de condolencia que en estos momentos están recibiendo, demostradas en la gran concurrencia que asistió al sepelio y a los funerales celebrados ayer en la iglesia parroquial de San Juan. A ellas unimos la nuestra, que enviamos a su viuda, doña Eulalia Cugat Vila; hijos, don Juan y doña María; hija política, doña Adriana Rodríguez Grima; nietos, hermanos, don Pedro, doña Valentina, doña Teresa y don Joaquín; hermana política doña Ramona Cugat y su esposo, don Antonio Crespo; primos, sobrinos y demás parientes.

## Don Juan de Dios Suerpérez Lucio

Ayer se cumplió el primer aniversario del fallecimiento de don Juan de Dios Suerpérez Lucio, digno oficial del Cuerpo de Telégrafos, que fué víctima de un accidente de automóvil ocurrido en las cercanías de Lastres, donde residía.

La penosísima impresión de aquella tragedia permanece viva en el ánimo de sus familiares y de los muchos amigos con que contaba, ya que sus excelentes prendas de carácter le granjeaban la simpatía de todos. Por ello, hoy se le sigue recordando con el más acendrado cariño y el más profundo sentimiento por su prematura desaparición de este mundo.

Por su eterno descanso se han celebrado ayer, con mucha concu-

rencia, solemne funeral y varias misas en la iglesia parroquial de Lastres.

Renovamos nuestro pésame a su familia, especialmente a sus padres, don Pedro y doña Petra, hermanas, María del Rosario y María de la Concepción y su tío don Hipólito Lucio Rebollar, presbítero.

## Doña Rita Bernardo Fernández

Se cumple el segundo aniversario del óbito de la respetable señora doña Rita Bernardo Fernández, que descansó en el Señor en su casa de Lama (Santa Cruz de Mieres), después de una vida ejemplar, completamente dedicada a la práctica de las virtudes cristianas.

Aun se la recuerda con el hondo afecto que se profesa a quienes fueron en este mundo dechados de bondad y esto se ha visto comprobado en la gran concurrencia que asistió al funeral celebrado por su eterno descanso el lunes pasado en la iglesia parroquial de Santa Cruz de Mieres.

Al recordar tan triste fecha, de nuevo expresamos nuestra condolencia a sus hijos, doña Benigna, doña Teodora, don Antonio, doña Pilar, doña Teresa y don Juan Ordóñez Bernardo; hijos políticos, don Luis Belsinde Montes, don Carlos Riesgo, doña Dolores Fernández Toldos, don Anselmo Barreda Zurita, doña Guadalupe Ríos Montes de Oca y doña Visitación Vázquez de Ordóñez; nietos, bisnietos, primos y demás parientes.

## Don Aureliano San Román González

Aunque han transcurrido ya veinticinco años desde el fallecimiento de aquel prestigioso hombre de negocios que se llamó don Aureliano San Román y González, presidente que fué de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Oviedo, manteniéndose su recuerdo en la ciudad y en Asturias. Y es que la memoria que se guarda de personalidades como don Aureliano San Román González, parece destinada a no extinguirse jamás.

Por su eterno descanso se han celebrado misas ayer, en las iglesias de San Juan el Real y San Julián de los Prados. A su viuda, doña Mercedes G. Oliva-

## SERVICIO DE LA PLAZA PARA HOY

Parada: Regimiento de Infantería número 3.

## SERVICIO DE OFICIALES

Cuartel y provisiones.—Capitán don Ricardo Rodríguez Lechuga. Imaginaria.—Capitán don Jorge Gil Caballero.

Guardia fábrica de armas.—Teniente don Miguel Esperón García. Imaginaria, V. V. H. y retén. Teniente don Alberto Aza Hevia.

Guardia de prevención y compra.—Teniente don José Martínez Marina Vigil.

Imaginaria.—Teniente don José García Rodríguez.

Retén.—Teniente don Antonio Romero del Castillo.

## SERVICIO DE SUBOFICIALES

Guardia de prevención.—Sargento primero don Manrique Vecino Franco.

Imaginaria.—Sargento primero don Aquilino Cué Gómez.

## SERVICIO DE TROPA

Guardia cárcel.—Sargento Ismael Rodríguez Blanco.

Fábrica de armas.—Sargento Irene Primoia.

Imaginaria.—Sargento José Ciordia.

Vigilancia / y V. H.—Sargento Antonio Baztán Martínez; cabos, Teodomiro Guerrero, Francisco Gutiérrez Gómez, Teodoro Llamas y Salvador Gregórez Castro.

Vigilancia y puertas.—Sargento José Rojas Vázquez.

Conducción de ranchos a las guardias.—Cabo Daniel Gordón Díaz.

## HOTEL ASTURIAS

El preferido por los turistas y veraneantes por ser el más próximo a la playa. Plaza de la República, 12 y 13. Teléfono 31-10. GIJÓN

res; hermano, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes, renovamos una vez más nuestro pésame.

## MINUTA PARA LAS COMIDAS

MIDAS

Desayuno: Café con leche. Primera comida: Pote asturiano. Carne a la jardinera. Vino. Postre: Plátanos.

Segunda comida: Estofado de carne con patatas. Bonito al horno con tomate. Postre: Nueces.

## "MISS MADRID 1934" EN OVIEDO

### Ayer visitó nuestra Redacción

Anoche recibimos en nuestra Redacción una visita muy agradable: la bellísima "Miss Madrid 1934", Amelia Sánchez Ortega, acompañada de su señora madre, el artista de cine John Bux y su representante, don Telesforo Blanco.

La encantadora "Miss Madrid 1934" se presentará el viernes próximo, en el teatro Campomor, con sus deliciosas creaciones como cancionista, cuyo repertorio está integrado por obras escritas expresamente para ella con música de los maestros Guerrero, Moreno Torroba y Alonso.

Amelita Sánchez Ortega, morena, de ojos negros, figura bella y gracia y simpatía por arrobas, nos dice:

—Acabamos de llegar, y como siempre, lo primero que hacemos es la visita de cortesía a los periódicos.

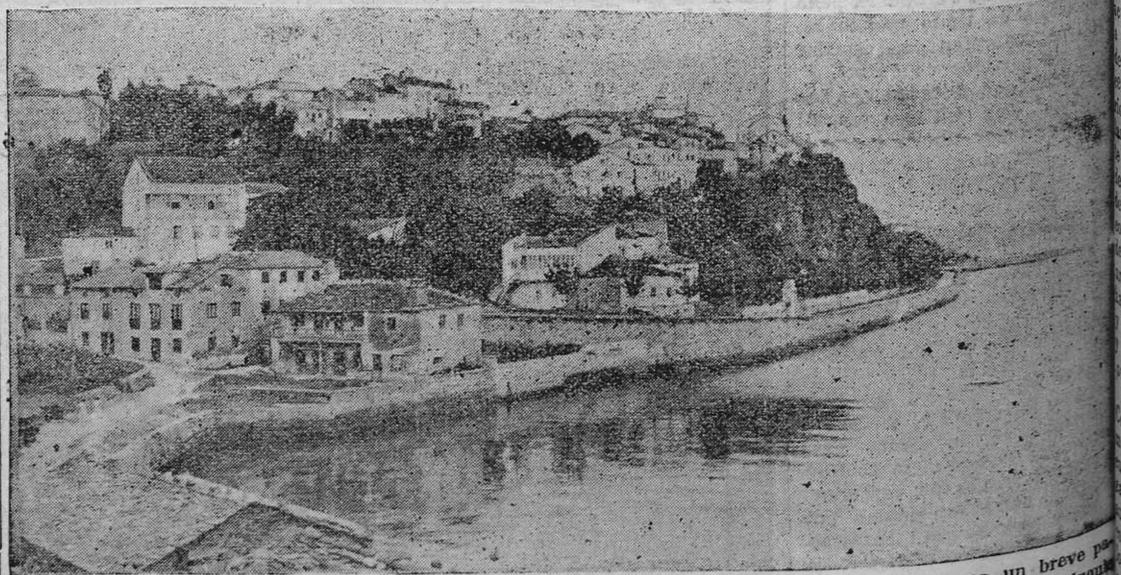
Le agradecemos cumplidamente la atención y la preguntamos: —Había estado usted ya en Oviedo alguna vez antes de ahora?

—Sí; estuve en Asturias cuando hicimos la versión cinematográfica de la novela "José". En aquella ocasión visité Oviedo que me gustó mucho, como todo lo que vi de Asturias.

Esta temporada he cantado diversos teatros: "Coliseum", Madrid; "Príncipe", de San Sebastián; "Coliseum", de Santander; "Dindurra", de Gijón, y, finalmente, "Zorrilla", de Valladolid, de donde venimos ahora.

Lo avanzado de la hora me impide seguir hablando. Y gentilísima "Miss Madrid 1934" se va con sus acompañantes. En la Redacción ha pasado una oleada fragante de juventud de belleza.

## FIESTAS TRADICIONALES EN CASTROPOL



Arde Castropol en fiestas en honor de Santiago Apóstol.

En ese hermoso pueblo que escala las alturas de una montaña, llenándolas de caseríos blancos, para que reciban más verticalmente la luz del sol, se dieron cita mul-

titud de personas que, como todos los años, acuden allí a participar de sus honestas fiestas.

REGION, con ese motivo, envía su cordial saludo a los castropolenses, que en estas días hacen alto en su ejemplar vida de laboriosidad pa-

ra encerrar en un breve paréntesis de fiesta otras inquietudes más livianas.

A pueblo tan simpático tan trabajador dedicamos este número.

(Foto Mendizábal)

# El general Sanjurjo desmiente que intervenga en posibles revueltas

## Así lo comunicó Martínez de Velasco al ministro de Estado

Sánchez Román y Azaña niegan que estén redactando un manifiesto.--Declaraciones de Pittaluga sobre reforma constitucional

### SE ANUNCIA GRAVE SITUACION EN EL CAMPO

MADRID.—Al recibir ayer tarde los periodistas el presidente del Consejo, manifestó que en el Ministerio de Estado se había recibido un telegrama del señor Martínez de Velasco en el que comunicaba que le había visitado en su residencia de Portugal el general Sanjurjo para desmentir las informaciones que se publican de su intervención en posibles revueltas, manifestarle que se encuentra totalmente alejado de la política.

señores Castedo y Zabalza, de la Federación de Trabajadores de la tierra y los vocales obreros del Instituto de Reforma Agraria para entrevistarse con el señor Del Río y exponerle la grave situación que se avecina para miles de trabajadores con motivo de finalizar en septiembre el plazo marcado por el decreto de creación de la intensificación de cultivos.

No pudieron entrevistarse con el ministro, y en consecuencia volverán a visitarle hoy.

La situación es grave, si no se prorroga el plazo, quedarán sin trabajo 40.000 familias, que suponen 150.000 personas.

### ENTREGA DE UNA BANDERA DE COMBATE

SAN SEBASTIAN.—El ministro de jornada recibió ayer a los representantes de Bélgica y Chile, al ministro de Holanda, al subsecretario de Hacienda, al presidente del Jurado mixto de Utilidades y al diputado señor Ozca.

Luego manifestó a los periodistas que le había visitado una Comisión de Bilbao para pedirle que en las fiestas que van a celebrarse acuda a aquel puerto un buque de guerra. Parece que podrán ser complacidos.

Añadió que el día 12 del próximo agosto irá a Cartagena para asistir al acto de entrega de la bandera de combate al crucero "Libertad", que ha sido regalada por los Cuerpos Auxiliares de la Armada.

Hoy se trasladará a Santander para asistir a la inauguración de la Feria de Muestras.

Después de despedir a los periodistas se trasladó a Monte Igueldo, donde almorzó con el señor Lerroux, el embajador de Francia y otras personalidades.

### EL PARO OBRERO

MADRID.—El subsecretario de Agricultura, hablando de la Junta para resolver el paro obrero, ha dicho ayer tarde que espera que sea muy fructífera la labor de dicha Junta. Con objeto de que haya gran rapidez en el estudio y aprobación de los dictámenes, dada la urgencia en resolver el problema, se han formado ocho Ponencias, cada una de las cuales estudiará un aspecto de la cuestión.

Además, cada Ponencia se reunirá casi diariamente, por lo que se puede afirmar que muy en breve se emitirá el necesario informe para que los preceptos de la

### A BORIS SE LE APLICARÁ LA LEY DE VAGOS Y MALEANTES

Ayer recibió un giro de doscientas pesetas

MADRID.—A las tres de la madrugada fué puesto a disposición del Juzgado de guardia, el llamado Boris I de Andorra.

El juez, después de tomarle declaración, ordenó su ingreso en los calabozos del Juzgado, y confirmó la orden de expulsión dictada contra ese individuo hace bastante tiempo.

Seguidamente decretó que pasase a disposición del juez, señor Bellón, que es quien tiene a su cargo la aplicación de la ley de Vagos y Maleantes.

Como se sabe, Boris I, había hecho presente en diversas ocasiones que esperaba recibir una importante cantidad de dinero para subvenir a sus necesidades y pagarse el viaje en primera desde Barcelona a Madrid. Y en efecto, ayer mañana ha recibido en el Juzgado un giro de doscientas pesetas, procedente de Seo de Urgel, firmado por un tal F.

Asimismo, y firmado con la misma inicial, ha recibido el siguiente telegrama de la misma procedencia que el giro: "Honorable Skossyreff, títulos de todo se hallan sobre seguro".

### BORIS, NO COBRA

MADRID.—El llamado Boris I, en la mañana de ayer prestó declaración ante el juez especial que entiende en la aplicación de la ley de Vagos y Maleantes, señor Bellón. Después de esta diligencia ingresó nuevamente en los calabozos del Juzgado de guardia.

Los periodistas lograron entrevistarse unos momentos con Boris I, preguntándole si conocía el telegrama que, firmado por F., le había sido enviado desde Seo de Urgel, y contestó que dicho telegrama se lo había enviado su secretario particular que utiliza dicha letra como signo convencional. Su verdadero nombre es Grosvenor Adams Sidney Munny.

Respecto al giro de 200 pesetas manifestó que dicha cantidad la había solicitado él a presencia del delegado del Estado en Cataluña, señor Carreras Pons, para atender a los gastos más elementales.

Por noticias particulares sabemos que esa cantidad no ha sido aún entregada a Boris, ya que en el Juzgado de guardia no se ha registrado ningún giro a nombre de tal barón.

ley votada en las Cortes tengan efectividad.

Terminó diciendo que aunque no se ha señalado fecha fija para terminar esta labor, es deseo de todos que quede solucionado cuanto antes el problema del paro, por lo que podrán todos los medios necesarios para que cuanto antes se pueda emitir dictamen.

## Los que intentaron asaltar un Banco en Mataró, detenidos

Un policía se fingió atracador para capturarlos.--Se encontraron a rmas de fuego

BARCELONA.—Con motivo del intento de atraco a la Sucursal del Banco Español de Crédito de Mataró, la Policía ha venido realizando activas diligencias para dar con la banda de maleantes que realizó el hecho. Se ha comprobado que esta banda la integran once individuos de los cuales ya hay seis detenidos, todos ellos conocidos de la Policía y gente bregada en la realización de atracos. La banda se reúne en una finca de Santa Coloma, propiedad del suegro del jefe de los atracadores.

metió en un estanco de la Ronda de San Antonio, por cuyo servicio le dieron solamente 100 pesetas.

Otro de los detenidos se llama Julio Vals, procesado por tenencia de explosivos y que actualmente se encontraba en libertad provisional. Además de los citados, hay también otro que se llama José Pérez Morón y Rosita Muñoz, esposa de Auvir.

Entre los detenidos figura Joaquín Auvir, jefe de la banda y autor de otros atracos de los que siempre salió bien. Otro de los detenidos se llama Francisco Chiva, que ha sido reconocido como el que hizo los disparos contra el director de la Sucursal del Banco de Crédito. También está detenido un ex empleado de la Telefónica llamado Luis Juni, que fué el que cortó los cables del teléfono. Hay otro detenido que se llama Roque Alonso, quien se ha confesado además autor del atraco que, juntamente con otros individuos, co-

Igualmente ha sido detenido el suegro de éste, de setenta y tres años, propietario de la casa donde se reúnan los atracadores y que fué quien distribuyó las armas para el mejor éxito de la empresa.

En un registro que la Policía practicó en el domicilio de Muñoz, encontró escondidas numerosas armas.

Para llevar a cabo la detención de estos atracadores ha sido preciso que un agente disfrazado se hiciese pasar por atracador hasta conquistar la confianza de los maleantes. Entre los de la banda hay otros dos individuos de nacionalidad argentina que se espera detener de un momento a otro.

**ALMACENES BOTAS**  
80 AÑOS DE EXISTENCIA  
La Casa más importante en PAÑERÍA  
Un verdadero Almacén de PAÑOS ♦ Visítenos en MARTINEZ MARINA, 2

### NO SE FABRICO PAN FAMILIAR EN MADRID

El público lo compró de lujo

MADRID.—Cumpliendo el acuerdo del Sindicato de Panadería, ayer no se fabricó en Madrid ni en los pueblos de la provincia afectos al Consorcio, el pan familiar.

Por el Gobierno civil y por la Dirección de Seguridad se habían tomado las medidas necesarias para que Madrid no careciera de pan de familia, y con el fin de evitar posibles incidentes, la Intendencia Militar fabricó gran cantidad de pan para que pudiera ser despachado en las tenencias de Alcaldía. Al efecto, cada una tenencia de Alcaldía recibió dos remesas de 508 piezas de kilo cada una de pan candeal. Sin embargo, el público acudió en escaso número a las tenencias de Alcaldía y en todas ellas sobraron muchos kilos. En alguno de dichos centros, al mediodía, se había vendido tan sólo unos 150 kilos de los mil que le fueron remitidos por la Intendencia Militar.

En los barrios populares la venta fué mayor, pero, como decimos, en general el público compró el llamado pan de lujo y además del pan de libra peso, que no escaseo en ningún momento. El pan fabricado por la Intendencia es de buena calidad y se ha

### HOMENAJE A UNAMUNO

Rector vitalicio de la Universidad de Salamanca

SALAMANCA.—Bajo la presidencia del ministro de Instrucción pública se reunió el Comité organizador del homenaje a Unamuno, con motivo de su jubilación.

El señor Villalobos dió cuenta que el presidente de la República tiene el propósito de asistir a los actos que se celebren en honor del señor Unamuno.

Agregó que en reciente Consejo de ministros se acordó crear una cátedra permanente que llevará el nombre de Unamuno, y la cual estará desempeñada por el interesado, al que además se le nombrará Rector vitalicio de la Universidad de Salamanca.

Por su parte, Portugal enviará una lucida representación, caso que no pueda acudir el presidente de aquella República.

Nuestro teléfono: 1517

**TENNIS**  
Cordajes y reparación de raquetas por personal especializado.  
Raquetas, Pelotas y accesorios de las mejores marcas nacionales y extranjeras.  
**CASA CUETO**  
URIA, 72 OVIEDO Teléfono 1133

### GRAVE SITUACION EN PERSPECTIVA

MADRID.—Ayer estuvieron en el Ministerio de Agricultura los

# Los parados intentan ir en manifestación a la Presidencia del Consejo

## Información comercial y financiera

### SE ACENTUA LA DEPRESION CON QUE ABRIÓ LA SEMANA

### En Corros, poca gente y pocas órdenes que cumplir

MADRID.— Se acentúa en esta jornada la depresión del mercado con que abrió la semana burátil. Como el lunes, todos los departamentos señalaban la misma tendencia, y en todos ellos se advierten los mismos síntomas: La proximidad de la liquidación parece que va ejerciendo idéntica influencia que en el mes pasado.

En los corros, la desanimación de siempre: Poca gente y pocas órdenes que cumplir y las pocas que salen al mercado, de venta.

Al final de la sesión parecía que había un intento de resurgir, pero ya es sabido el resurgir de que se puede hablar: el de recuperar dos puntos después de haber abandonado diez. Pero incluso esta tendencia al final quedó desvirtuada, puesto que aquí había una paralización completa cuando de Barcelona venían cambios en baja.

Para los Fondos públicos la situación no ha variado. Hay papel en el amortizable, sin impuesto, de 1927, regulador de la marcha general del departamento, y hay papel en casi todas las clases, con pocas variaciones en los precios. En cambio, el interior, después de los descensos de estos últimos días, aparece algo mejor orientado.

En cuanto a los Bonos oro, el nutismo es casi absoluto, no se ve ni formación de corro y la posición no varía.

Para Valores municipales se observa mejor disposición en Villas Nuevas, que tienen a primera hora dinero a 82, y quedan a 82,25, posición del primer papel. El tono general del departamento también es más elevado.

En el grupo de Cédulas sale ya algo de papel para las 4 por ciento del Banco Hipotecario, hay pocas variaciones.

Sin interés el grupo bancario, que tiene como única novedad la reparación de Banestos, después de muchas semanas de ostracismo. Las Río de la Plata no encuentran ocasión de inscribirse.

En alza nuevamente, es el grupo de Valores de electricidad, las acciones de Alberche, que llegan a tener dinero a 44 a fin corriente, y a 45 a fin próximo. Las Hidroeléctricas españolas tienen papel a 148, papel de Mengemor, a 130,75 y sin cambio para las uniones eléctricas madrileña. Las cooperativas van lentamente recuperando el cupón cobrado a primero de mes.

En Telefónicas preferentes había a primera hora papel a 106,10 y, a 106, con dinero a 105,80. Cierren al entero, con papel más bien a este cambio.

La nota del día está en Rif por tador que desciende bruscamente hasta 257 y 256, de las nominati vas no se habla nada.

La marcha de los negocios se considera en el corro poco favorable para el sector minero.

En Ferrocarriles, Madrid sigue registrando cambios inferiores a los que envía el mercado catalán. La primera posición fué de dinero a 215, para Alicante, con papel, fuera de cambio. Al cerrar queda papel a fin corriente, a 215 y a 217 a fin próximo.

En Nortes el primer dinero que salió fué de 257, descendió el papel hasta 256,50, pero al final quedaba ya dinero a este cambio, a fin corriente, por papel a 257.

En Petrolitos se ceba también ya la depresión, y a 32,50 quedaba más bien ofrecidos.

Explosivos abrieron pedidos a 548 por 550, a fin corriente, en Barcelona había a primera hora dinero a 550. En el curso de la sesión descendieron hasta 545, a fin corriente, y a 550 por 548.

## COTIZACIONES DE AYER

Interior 4 % F 70,35; E D C B 70,40; A 70,30; G H 69.

Exterior 4 % C 85,50; A 86,65; G H 85.

Amortizable 4 % 83; 5 % 1900, 95; 5 % 1917, 92,80; 5 % 1926 100,75; 5 % 1927 100,65; 5 % 1927 91,25; 3 % 1928 E 74,40; C B A 74,50; 4 % 1928 92,25; 4,50 % D C 96; B A 96,25; 5 % 1929 100,75.

Bonos oro 233; Tesoros, 5 % Abril A B 102,10; 5 % Octubre A B 101,10; 5 % 1934 A B 101,60; Deuda Ferroviaria 5 % 93,35; Ferroviaria 4,50 % 1928 A, 92,15.

Ayuntamientos. — Madrid 1868 110; Villa de Madrid 1914 72; Mej. Urbanas 1923 77,50; Subsuelo 79,50; Interior 1931 82,25; Enanche 82,25.

Garantías Estado-Hidro Ebro 6 % 1930 92,50; Tángier Fez 97,75.

Cédulas.— Hipotecario 4 % 90, 5 % 95,95; 5,50 % 100,00; 6 % 106; Crédito local 6 % 87; 5 % 86,25; 6 % 97,25; 6 % 1932; Efectos públicos extranjeros.— Marruecos 91.

Acciones.— España 554; Español de Crédito 185,50; Coop. Electrica 132; Hidr. Española C. 148; Alberche Ordinar. 44; Telefónica, 106; Rif portador C. 256; F C, 257; Petróleos 134; Fénix 455 M Z A F C, 215; F P 215,50; Metro 121,60; Norte F C 256,50; Española de Petróleos C 33; Explosivos 546.

Obligaciones. — Alberche 1931, 94,50; Chade 6 % 102,50; Sevillana novena 94,50; U. Eléctrica 6 % 1926 103,75; 6 % 1930 102; 6 % 1934 101; Telefónica 91,85; Asturias primera 50,25; Esp. 6 % 84; Alicante primera 233,75; Metro 5,50, 95,75; Azucarera sin estamillar 78; Peñarroya 6 % 74,50.

Moneda extranjera. — Francos 48,45-48,35; suizos 239,60-239,35; belgas 171,75 - 171,50; liras 63,10-62,90; libras 37,10-37; Dólares 7,37-7,35; marcos oro 2,86-2,85; escudos portugueses 30-33,60; florines 4,98-4,97; cor. noruegas 1,88-1,86; checas 30,70-30,50; danesas 1,67 - 1,65; suecas 1,93-1,91.

## UN CARABINERO MATA UN ENORME OSO

### Otro desaparece gravemente herido

MADRID.— Ayer se ha conocido en Madrid la noticia de que en el Pirineo, en el valle de Tabescan (Lérida), el carabiniero Manuel Martín Vázquez, con riesgo de su vida, logró matar dos osos de gran tamaño. Las fieras acorralaron en plena selva al cazador, el cual, con gran serenidad, logró herir de muerte a uno de ellos, que pesó ciento cincuenta kilos. El otro, herido gravemente, logró desaparecer en la selva.

La hazaña del carabiniero está siendo muy elogiada en aquella región.

## LAS PRECAUCIONES ADOPTADAS LES HICIERON DESISTIR

### Quieren volver al trabajo los obreros del Banco de España

MADRID.— Ante el anuncio de que una manifestación de obreros parados iba a desfilar ayer tarde frente a la presidencia del Consejo, se adoptaron numerosas precauciones. Los guardias invitaron al público a circular sin detenerse. Por este motivo la manifestación no se llevó a efecto.

### QUIEREN VOLVER AL TRABAJO

MADRID.— En los alrededores del Banco de España se celebró ayer mañana una reunión de obreros huelguistas, en la que por gran mayoría de votos se acordó la reintegración al trabajo en las obras del Banco.

Al tener noticia de este acuerdo los directivos de la C N T, se espusieron terminantemente a él y como consecuencia de ello los obreros que entraron a las nueve a trabajar, existe el temor de que la organización a que pertenecen ejerza represalias sobre ellos.

### HUELGA DE BRAZOS CAIDOS

LOGROÑO.— Como protesta contra el ingreso de tres nuevos operarios, se han declarado en huelga de brazos caídos los obreros de la Fábrica de Tabacos. An

## SE VENDE UNA CASA

de planta baja, con piso y bohardilla, con seis viviendas, sita en El Puente (La Felguera). Para informes: Hermanos de José Aller Fernández.

te la amenaza del gobernador de desalojar la fábrica por la fuerza, los obreros salieron de la misma sometidos a las condiciones del gobernador, el cual ha anunciado para una reunión entre los representantes obreros y la empresa.

### NO VAN A LA HUELGA

BILBAO.— Los empleados de la Junta de obras del puerto de Bilbao han desistido de ir a la huelga que tenían anunciada en vista de haber sido aceptadas las bases que tenían presentadas por el ministro de Obras Públicas.

### REUNION CLANDESTINA

SEVILLA.— La policía sorprendió una reunión clandestina en el Sindicato de cargadores, afecto a los comunistas, de los dependientes de bebidas que tienen el suyo clausurado. Se practicaron cien diez detenciones, pero sólo fueron mantenidas cincuenta.

## Inmoralidad en las escuelas municipales

### SE DENUNCIA UN CASO CONCRETO

BARCELONA.—El "Correo Catalán" publica una información del periodista Ricardo Suñer, acerca de la inmoralidad que reina en algunas Escuelas municipales.

Denuncia concretamente lo que ocurre en la Escuela de la Rambla Volart, de la barriada de Horta, donde, con un gran refinamiento, se den explicaciones corruptoras, hasta tal punto, de que en cierta ocasión un niño interrumpió a un maestro, diciéndole: "Aquí no venimos a aprender estas cosas, nuestros padres nos envían aquí para que nos enseñen a leer y escribir, y nada nos importa lo que nos explican".

Da detalles graves de lo que ocurre en esa Escuela, y una lista de personas que pueden corroborar la certeza de los hechos.

## EL PLEITO CON CATALUÑA

### El reglamento sobre Cultivos no suaviza el rigor demagógico de la ley

### No satisface ni a propietarios ni a "rabassaires".—A los colonos que incendiaron gavillas se les conceden más beneficios que a los que pagaron puntualmente.

MADRID.— "El Debate" publicará hoy la siguiente crónica de su corresponsal de Barcelona:

"Por fin, nos ha sido facilitado el reglamento de la ley catalana de Contratos de Cultivo. Ni en sus 153 artículos, ni en sus disposiciones adicionales y transitorias, hemos logrado ver qué es lo que se ha hecho para acomodar la ley a la Constitución y al Estatuto.

El reglamento confirma y ratifica todos y cada uno de los puntos de la ley que fueron considerados recusables.

Una cosa se hace constar con verdadero empeño, y es que se trata del reglamento para la aplicación de la ley de 14 de junio. Como es sabido, esta ley, copia exacta, con los mismos puntos y las mismas comas de la declarada inconstitucional, no ha sido sometida de nuevo al Tribunal de Garantías. Sin duda, por lo se considera oficialmente constitucional, ya que, por lo visto, la Generalidad opina que todas cuantas veces el Parlamento de Cataluña votase y revotase el mismo texto legal, otras tantas debía recurrirse ante el Tribunal de Garantías.

El reglamento para la aplicación de la ley de 14 de junio tiene retroactividad desde el mes de abril, en que fué votada la ley declarada nula por el Tribunal de Garantías.

Por lo demás, tal reglamento declara que las Juntas arbitrales sustituirán a los Tribunales de Justicia en los pleitos que se derivan de los contratos de cultivos, entendiendo en toda cuestión derivada de las obligaciones contractuales con arreglo a la ley y contrarias a la misma ley,

lo cual está en pugna con el artículo 15 de la Constitución.

Se crea el registro de contratos, en el que constará el derecho de adquisición regulado por la ley, lo que le da el carácter de verdadero registro civil.

Queda subsistente el derecho de prerrogativa del contrato, a voluntad exclusiva del arrendatario. Confirma la limitación de la tierra que quiera cultivarse el propietario con las mismas normas de límite que se imponen a los arrendatarios.

En caso de expropiación forzosa de una finca, la cuarta disposición confirma el derecho del cultivador a hacer obras, reparaciones y mejoras, aun contra la voluntad del propietario, cobrando a éste el importe de tales obras, de acuerdo con el precio que fije la Junta arbitral.

Regula el reglamento el mismo derecho de adquisición establecido en la ley. Al contrato de rabassa morta se da un concepto arbitrario y caprichoso, que no es el del Código civil, con el que quedan convertidas en razassa tierras sujetas a un simple contrato de arrendamiento.

Pero lo más característico, lo que más de relieve pone la calidad, intenciones y criterio jurídico de tal reglamento es la cuarta disposición transitoria por la cual se recompensa a los cultivadores que hayan presentado demandas de revisión de contratos, y a los que no hayan pagado a los propietarios la totalidad de los frutos o la renta que venían pagando, según de costumbre, y a los cultivadores que hayan causado daños a las fincas desde 14 de abril de 1931. A todos ellos se les concede el derecho a quedarse con el 50 por ciento de los frutos y rentas que pertenezcan al amo.

A lo sotros, a los que pagaron puntualmente sus rentas y no crearon dificultades al amo, ni arrasaron sembrados, ni incendiaron gavillas, ni bosques, se les autoriza sólo a expoliar a los propietarios en un 25 por ciento de lo que les correspondía.

Ni decir tiene que el reglamento no suaviza el rigor demagógico de la ley y sigue pareciendo por lo tanto recusable a los propietarios. Según nuestras referencias, no satisface tampoco a los rabassaires, muchos de los cuales se llaman a engaño y están dispuestos a exteriorizar su protesta.

## OCASION

Se vende barato FIAT 514, tipo furgón, propio para reparto, semi-nuevo.

Informes: en esta Administración

# Se desborda el río Kinko y perecen ahogadas veintinueve personas

## EN BASAURI CHOCAN UN TREN Y UN CAMION

### Muere un muchacho jugando al fútbol

**BILBAO.**—En Basauri chocaron un tren de los ferrocarriles vascongados y un camión. A consecuencia del choque resultó herido el jefe del convoy, César Blanco, y un empleado del mismo.

### MUERE JUGANDO AL FUTBOL

**ALCAZAR DE SAN JUAN.**—El joven Cecilio Torres Toledo, de 18 años, ha fallecido a consecuencia de un encontronazo recibido mientras jugaba al fútbol con otro jugador. En el asunto interviene el Juzgado.

### INCENDIO POR IMPRUDENCIA

**BILBAO.**—En Ondárroa, por imprudencia de un niño de diez años llamado Jesús Lersundi, han ardido diez hectáreas de terreno de braço. El niño ha sido puesto a disposición del Tribunal de Menores. Las pérdidas han sido escasas, dada la calidad del terreno incendiado.

### MATA A UNA PERSONA Y HIERE A DOS

**SEVILLA.**—En una taberna de Triana surgió una discusión entre varios individuos cuando se repartían el producto de un robo, y uno de ellos, llamado Antonio Rosa mató con un cuchillo a Tomás Luna e hirió gravemente al matrimonio Josefa Rodríguez y José Salgado. Un guardia logró detener al agresor, que es de nacionalidad portuguesa.

### LE PEGA Y ROBA DOCE PESETAS

**SEVILLA.**—En Carmona, cuando esperaba en la carretera el autobús la señorita Ana Vera un individuo que iba en bicicleta se le acercó y la emprendió a golpes con ella, dejándola sin sentido. Después huyó, llevándose la maleta de la agredida, que contenía algunas ropas y doce pesetas. Trasladada Ana a la Casa de Socorro, se le apreciaron lesiones graves.

### El Dr. GODOFREDO ROBLES

después de visitar los hospitales de Marsella, París, Berlín y Viena, para estudiar los últimos y más modernos adelantos en su carrera, reanuda su consulta (excepto los lunes) de 11 a 1. OVIEDO, 21

### SEIS CONCEJALES SOCIALISTAS MULTADOS

**CIUDAD REAL.**—El gobernador ha impuesto una multa a seis concejales socialistas del Ayuntamiento de Socuéllamos, que abandonaron el salón de sesiones sin motivo justificado cuando se celebraba una reunión presidida por el delegado gubernativo. Ayer se celebró otra sesión y para evitar alteraciones de orden público marcharon a Socuéllamos Fuerzas de Asalto.

## TRES MIL CASAS SUMERGIDAS EN LAS AGUAS

### Hay 21 heridos y 18 desaparecidos.—A petición propia, Lyautey recibe los Santos Sacramentos

### Nuevo Gobierno en Río Janeiro

**TOKIO.**—En el Sur de Corea se ha desbordado otro río: El Kinko. Las aguas han sumergido tres mil de las tres mil quinientas casas de que consta la ciudad de Kogen. Sus trece mil habitantes se han refugiado en las colinas vecinas. Hasta ahora hay 29 ahogados, 21 heridos y 18 desaparecidos.

### LYAUTEY RECIBE LOS SACRAMENTOS

**PARIS.**—El mariscal Lyautey, a petición propia, ha recibido los Santos Sacramentos que le fueron administrados por el capellán castrense P. La Josne. El estado del mariscal es estacionario.

**PARIS.**—Un comunicado de Nancy al "Matin", anuncia que los doctores llamados urgentemente para asistir al mariscal Lyautey, gravemente enfermo, han declarado que tienen pocas esperanzas de salvarlo. Se le han aplicado inyecciones de aceite alcanforado y balones de oxígeno.

### NUEVO GOBIERNO

**RIO JANEIRO.**—El nuevo ministerio ha quedado virtualmente constituido. La cartera de Negocios Extranjeros será desempeñada por el señor Macedo Soares.

### MATA A SU AGRESOR

**SARRSBRUCK.**—Un miliciano nacionalsocialista ha disparado diez tiros de pistola contra el comisario de Policía. Este, que resultó ileso, mató a su agresor.

**BERLIN.**—Oficialmente se desmiente que el autor de la agresión al comisario de Policía Mach, en Sarrebruck, perteneciera al partido nacionalsocialista. Este individuo intentó entrar en el par-

tido en 1933, pero no fué admitido por no merecer confianza en el punto de vista político.

### DICTADURA DE GOEBELS

**BERLIN.**—Un comunicado precisa las atribuciones del señor Goebels, ministro de propaganda del Reich.

De seguirse al pie de la letra dicho comunicado, constituye una verdadera dictadura del señor Goebels sobre las manifestaciones de la opinión pública en Alemania. Incluso los compañeros del señor Goebels en el Gobierno del Reich, no podrán recibir a los miembros del Cuerpo Diplomático sin la autorización del señor Goebels.

### JEFE DE LAS CAMISAS PARDAS

**BERLIN.**—Hitler ha nombrado a Von Jagow, jefe de las camisetas pardas, en el puesto que ocupó Ernst. El general Daluergo, que desempeñó interinamente el cargo, conservará su posición en la Policía de defensa.

### LAS MILICIAS HITLERIANAS

**BERLIN.**—El cuartel general de las milicias nacionalsocialistas ha sido trasladado de Munich a Ber-

lin. Por otra parte el Estado Mayor de las Secciones de Asalto estará instalado, desde ahora, en un inmueble contiguo a la Cancillería; es decir, que quedará bajo la vigilancia personal de Hitler. DOUMERGUE EN PARIS

**PARIS.**—El señor Doumergue ha llegado a París ayer mañana a las ocho, siendo objeto de una calurosa acogida.

Se entrevistó sucesivamente con los señores Herriot, Tardieu, Louis Marin y el Presidente de la República.

### EXPULSADO DEL FASCIO

**ROMA.**—El señor Leercio Arpinati, ex subsecretario de Estado en el Interior, ha sido expulsado del partido fascista por haber adoptado actitudes contrarias a las directivas del partido.

### OBROS EN HUELGA

**CHICAGO.**—Se han declarado en huelga ochocientos obreros del mercado de ganado y de los Mataderos. Piden aumento de jornal y mejoras condiciones de trabajo.

### UN CHOFER INSULTA AL SUBSECRETARIO DE TRABAJO

**GIJON.**—Cuando venía para esta ciudad en automóvil procedente de Santander el subsecretario de Trabajo, se encontró cerca de Quintes con un camión del Circo Olímpico, que marchaba en la misma dirección. El chófer del camión no hizo caso a las insistentes llamadas del turismo para que le diese paso, y cuando logró pasarle, los poli-

## ACUERDOS DE LA JUNTA DEL CREDITO AGRICOLA

### Quedan aplazadas subvenciones superiores a veinticinco mil pesetas

**MADRID.**—Se ha reunido la Junta del Crédito Agrícola dependiente del Instituto de Reforma agraria, bajo la presidencia del director general y con asistencia de los señores Marquez Encio, Quintero, López Sagasta, Egea, Alas, Barga, Ballester y Martínez Hervás.

Este solicitó que se extendiera a todo el territorio nacional el derecho de los viticultores damnificados por el mildu a solicitar préstamos del Crédito Agrícola, con cargo a un fondo especial de ocho millones de pesetas que, desglosados de los cincuenta millones dedicados a la regulación del mercado triguero, dedicó en noviembre próximo pasado y en diciembre el Gobierno.

Seguidamente se dió lectura al estado de fondos de la entidad en el que figura el capítulo de préstamos colectivos con un saldo de 208.088 pesetas; el de préstamos con garantía personal, con un saldo negativo de 1.776; el de arroz, con 2.366.156; el de regulación del mercado triguero, con 5.430.442, y el de mildu, con 4.205.438 pesetas.

Se acordó, con los votos en contra de los señores Sagasta, Quintero, Ballester y Benayas, que quedaran sobre la mesa para su mejor estudio las peticiones de préstamos superiores a 25.000 pesetas, con motivo de lo cual quedaron entre otras, dos de 75.000 pesetas.

Las que acompañaban al subsecretario sacaron las pistolas y detuvieron al camión. El chófer se desató en injurias y fué detenido y puesto a disposición del Juzgado de Gijón, que se inhibió en favor del de Villaviciosa, en cuya jurisdicción se desarrolló el incidente.

El chófer, que se llama Juan Gómez Cánovas, fué conducido a dicha villa.

### ULTIMA HORA

## Se ultima un decreto sobre la ley de Asociaciones

**MADRID.**—De madrugada hemos preguntado al ministro de la Gobernación acerca del decreto a que se refirió el jefe del Gobierno, que quedó ultimado en la entrevista con el señor Samper por los ministros de la Gobernación y Arabajo.

—Se refiere a la ley de Asociaciones, tanto a la de 1887 como a la de 1932, dictando reglas para que los gobernadores utilicen las facultades que la ley de Orden Público les confiere y para la interpretación por los delegados de Trabajo. Como no he podido conferenciar con el señor Estadella no he podido dar ningún detalle, pero el decreto tiene gran interés.

Con respecto al auxilio económico al Ayuntamiento de Sevilla, el señor Salazar Alonso nos dijo: —He radactado un informe que hoy mismo he enviado al minis-

tro de Hacienda, informe que como es natural, se refiere a la esfera propia de mi departamento, y en él examino la situación del Ayuntamiento de Sevilla, en relación con el acuerdo del Banco de Crédito Local, su principal acreedor, con los acreedores por suministro y con los funcionarios que no perciben sus haberes.

—¿Se tratará este asunto en el Consejo de hoy?

—Supongo que sí; por lo menos yo lo plantearé. El ministro de Hacienda es el que llevará la propuesta.

—¿Hay algo de esas elecciones que se anuncian hace días?

—Hasta ahora no hay más que lo que han publicado ustedes. Cuando el presidente del Consejo lo determine, nos ocuparemos de ese asunto en algún Consejo de ministros.

## Companyns se entrevista con el ministro de Obras públicas

### Se dice que se formalizó el traspaso de servicios a la Generalidad.—Parece que no hubo mucha cordialidad

**BARCELONA.**—Se da gran importancia a la reunión que ayer mañana ha celebrado en S'Agaró el presidente de la Generalidad con el ministro de Obras públicas, señor Guerra del Río.

El ministro se encontraba allí desde anteayer y ayer mañana se trasladó el señor Companyns desde Lloret a S'Agaró.

La reunión se celebró en una de las terrazas del hostel. Estuvieron hablando desde las once de la mañana hasta después de la una de tarde. Seguidamente el señor Companyns regresó a Lloret de Mar y el señor Guerra del Río se quedó a almorzar con algunos amigos.

A la entrevista asistieron el conserje interino de Gobernación, señor Dencás, que luego negó haber asistido, el de Trabajo, señor Barrera, el de Cultura, señor Ganol y los diputados de la Es-

querra señores Soler y Bru y Ayguadé.

El periódico "La Noche" deja entrever que en esta reunión se ha formalizado el traspaso de todos los servicios que aún estaban pendientes, así como que se ha llegado a un acuerdo en la cuestión de los puertos de Barcelona y Tarragona.

Dice que en todo lo que queda de verano quedarán transmitidos todos los servicios a la región autónoma. Llegado esto, nada tendría de extraño que la minoría de la Esquerra se reintegrara al Parlamento de la República.

Sin embargo, por referencias particulares, parece que no ha habido mucha cordialidad en la reunión.

El señor Guerra del Río se ha hecho eco del disgusto que existe entre los radicales por la actitud de la Generalidad hacia el partido y sus dirigentes.

## PRINCIPADO

Hoy, miércoles, a las 4,30, Popular. A las 7,30, Gran Moda, y a las 10,45, especial. HONDURAS DE INFIERNO. (doblada en español)

# Brillantes fiestas de Santiago Apóstol en Castropol

## La playa de Barres

Debe iniciarse cuanto antes la construcción de la carretera.

Siendo Castropol lugar donde la Divina Providencia derramó generosamente todas sus gracias, no podía faltar en los límites de su término municipal la gracia de una playa. La tiene, y muy hermosa por cierto: la bella playa de Barres. Sus bellezas andan en brillantes estrofas de nativos y forasteros. Tiene por panegiristas a cuantos, siquiera una sola vez, pisan su limpia y firme arena. Alguno hay que, después de pasear inútilmente su neurastenia por las rutilan-

distancia que en nuestros modernos medios de locomoción y transporte a penas si significa un par de zancajos. Sin embargo, estos seis kilómetros son un obstáculo casi infranqueable debido a que falta una carretera que los suavice y preste accesibilidad al famoso lugar. La idea y proyectos han sido aprobados ya por la Diputación provincial. Faltan esos trámites burocráticos, tan enemigos de la rápida marcha de toda obra conveniente. ¿Por qué no acelerarlos?



tes playas de moda, por esas playas en las cuales la arena y el mar viven en un último término de insignificancia, ensombrecidas por el brillo mundano de un gran Casino, de una Plaza de toros; después de haber paseado su neurastenia, decimos, por esos sitios, fueron a Barres y encuentran en tan delicioso lugar el milagro de sus curaciones.

No hablamos aquí de Barres para añadir un canto más a la copiosa antología que ya se le ha dedicado. Más prosaico es nuestro objeto, y a la vez más práctico.

La hermosa playa se halla a unos seis kilómetros de Castropol,

La playa de Barres, una vez comunicada con Castropol por medio de esta carretera, constituirá, además de la riqueza práctica que hoy constituye, una riqueza práctica—No solamente para Castropol, sino para toda la provincia—. Cada día que se retrase su construcción, es un beneficio positivo que se resta a la vida castropolense y a la vida provincial. Autoridades y pueblo debemos cooperar con todas nuestras fuerzas para arrancar del aislamiento la hermosa playa de Barres, enriqueciendo así el ya bien abundante catálogo que actualmente podemos ofrecer a turistas y veraneantes.

## EL NUEVO PUERTO DE CASTROPOL

Días atrás, con motivo del número extraordinario que REGION dedicó a las actividades marítimas de Asturias, hablamos del nuevo puerto de Castropol.

Quizás no está suficientemente bien empleado el adjetivo. El puerto será "nuevo", porque estará recién construido; pero no porque la existencia de otro primitivo aumente, o de más carácter, a su novedad. Porque la hermosa "perla del Eo" a penas si cuenta hoy con un minúsculo embarcadero, una rampa insignificante, que eleva los trabajos de desabordaje a la categoría de magna empresa de heroicidad. Préstale, sí, cariñoso y seguro abrigo, la misma Naturaleza, que lo cubra de hermosura. Si no, ¿quién sabe si el insaciable Cantábrico no hubiera devorado ya a la simpática villa!

Por esto, la obra debe ser considerada, no solamente de necesidad

## LA PERLA

JOSE MARIA  
D. CANEL

Ferretería y cristalería  
CASTROPOL

de utilidad, sino de urgencia. De urgencia, de utilidad y de necesidad tiene que ser por la fuerza, sin lugar a discusión alguna, que un pueblo enclavado en el mar tenga en el elemento de vida próspera, y no amenaza de muerte segura.

El proyecto ha sido ya aprobado. Por tres veces experimentó modificaciones, pues parece que la tacañería oficial regateaba a la obra el esplendor que le corresponde. Después de esta tercera modificación, los planos son promesa de algo serio, completo, definitivo. Constará el nuevo puerto de amplio espigón, muelles anchurosos, rampas y escalinatas, y todo lo necesario para el tráfico activo de un puerto como el de Castropol.

Trazamos estas líneas sin más mérito, suponiendo que lo sea, que el de ser inspiradas por un grande amor a la patria chica del inolvidable patrio Villaamil — el puerto de Castropol debe constituir un anhelo provincial—. Será toda la provincia la que pueda ufanarse de la gloria, la que goce de sus ventajas, como ahora debe ser también, unida en una sola masa, a lamentar que aún no se haya realizado. El nuevo puerto de Castropol debe constituir un anhelo provincial, y todos los asturianos debemos cooperar a que cuanto antes se coloque la primera piedra, para que luego sea colocada también cuanto antes la última. Todos debemos considerarlo hoy un deber, para poder mañana soborearlo como un orgullo y una satisfacción.

COMESTIBLES  
DE LA  
VIUDA DE

Gumersindo Vior  
CASTROPOL

## EL SANATORIO QUIRURGICO DE DON VICENTE SANJURJO



Acreditado este establecimiento a su fundador, el reputado médico don Vicente Sanjurjo, no solamente como profesional experto, dominador de su ciencia, conocedor de las necesidades que han de llenarse en estos centros, sino también como médico-artista, que al entregar toda su inteligencia a la carrera, le entregó también por entero su corazón.

Está situado en lo más alto del cerro castropolense. Las saludables brisas del mar lo invaden,

expulsando cuanto de nocivo para el enfermo puede fomentarse en un recinto de la enfermedad.

La instalación es completa y moderna hasta en los más mínimos detalles. No falta allí ningún recurso de cuantos la ciencia ha conquistado para salvaguardia de nuestra salud.

El doctor Sanjurjo puede considerarse bien orgulloso y satisfecho de su obra. También pueden estarlo los castropolenses, que la disfrutan y que la poseen

## Hotel Argentina CASTROPOL

SITUADO EN LA ENTRADA DE LA VILLA  
GRAN "CONFORT" Y EXCELENTES SERVICIOS

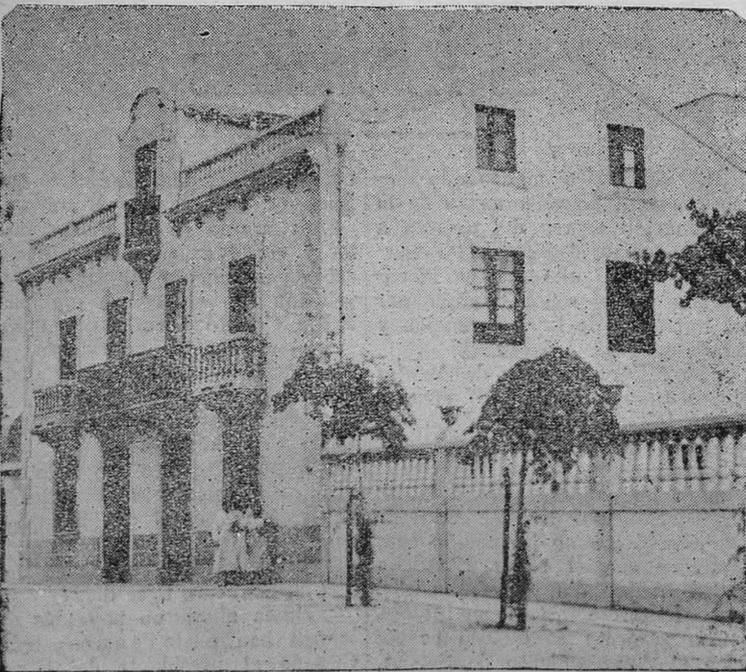
## Comercio de Ultramarinos

DE LA

## HIJA DE CONDE

CASTROPOL

LEA USTED "REGION"



Bonito y elegante chalet propiedad de los señores de Monteaños, en Castropol.

# El pesquero "Wilson" naufraga a la altura del Cabo Peñas, en Gijón

## Se dedicaba a la costera del bonito

Los tripulantes fueron recogidos por el buque "San Antonio".--El siniestro se debió a una vía de agua.

GIJÓN.—En la mañana de ayer llegó al puerto de Gijón el vapor San Antonio, de la matrícula de Santander. Traía a bordo a la tripulación de un vapor de pesca que había naufragado a la altura de Cabo Peñas.

El buque naufrago es el "Wilson", de casco de madera, de la matrícula de Vigo, y propiedad del armador don Enrique Vieira.

Había salido del puerto de Boller el día 22, para dedicarse a la pesca del bonito. A las siete de la mañana del lunes, hallándose dedicado a sus faenas a más de 75 millas al Noroeste del Cabo de Peñas, se produjo en la parte de proa del buque una vía de agua. Se trató de taponarla empleando los escasos medios de que se disponía a bordo; pero en vista de que era imposible se demandó auxilio por medio de la sirena y la bandera. Se dieron cuenta de las demandas de socorro en el vapor "San Antonio", acudiendo pronta mente hasta el lugar en que se hallaba el "Wilson". Recogieron la tripulación, parte de la cual

consiguió salvar algo de sus ropas y poco después el bonitero desapareció de la superficie.

En las primeras horas de la madrugada de ayer entró en el puerto local el "San Antonio", desbarcó la tripulación recogida, dándose cuenta del naufragio y de los trabajos de salvamento realizados por el "San Antonio" al delegado de Marina don Claudio F. Rúa, ante el cual prestaron declaración el patrón y los tripulantes del "Wilson", comenzando con ella la instrucción del expediente.

La tripulación del bonitero la formaba el siguiente personal:

Patrón, Andrés Rojo Miranda, de Puebla del Caramiñal (Coruña); maquinista, Alejandro Loiza, de Coruña; fogonero, Jesús Amado, de Cezante (Pontevedra); marineros: Antonio Rey, Jesús Santiago, Manul Martínez, Arturo Bandín, Manuel Vázquez, Ramón Villar, Manuel Vázquez Miranda, Juan Lampón, José Santamaría y dos muchachos apellidados Miguel.

## CONFERENCIA DEL SEÑOR LADREDA EN ACCION POPULAR

Tratará de un tema social

GIJÓN.—El sábado, ocupará la tribuna de Acción Popular el presidente del Comité provincial de dicha agrupación y diputado a Cortes don José María Fernández Ladreda, quien disertará sobre un importante tema social: "El paro obrero".

Dicha conferencia dará principio a las siete y media de la tarde.

Dada la personalidad del conferenciante y lo interesante del tema, los salones de Acción Popular se verán completamente llenos de selecto público.

Se colocarán altavoces en todas las dependencias del centro.

## MAÑANA SALDRA EL HABANA PARA CUBA Y MEJICO

Y el 30 regresa de los mismos puntos el "Cristóbal Colón"

GIJÓN.— En viaje a los puertos de Cuba y Méjico, mañana saldrán del Musel el "Habana" que tomará 40 pasajeros y cien toneladas de carga general.

Procedente de esos mismos puertos se espera en el muelle, el día 30, el "Cristóbal Colón". Trae pasaje y carga.

## PARA HOY

CAMPOS ELISEOS: Sesiones de cine sonoro. A las cinco y media, siete y media, y diez y tres cuartos: "Letty Lyton".

TEATRO DINDURRA: Compañía de Comedias del Teatro Lara de Madrid. A las siete: "Lo cur si" de Jacinto Benavente. A las diez y tres cuartos: "Mi Chica", de Muñoz Seca y Pérez Fernández.

TEATRO ROBLEDO: Cine sonoro. A las siete y media y a las diez y tres cuartos: "Audencia imperial".

SALON DORE: Sesiones de cine sonoro. A las siete y media y a las diez y media: "La llama sagrada".

GIJON CINEMA: A las siete y media y a las diez y media, la película sonora: "Violetas imperiales".

## El tiempo

En Gijón

Con vientos del primer cuadrante, cielo despejado y mar en calma, transcurrió el día de ayer.

El barómetro señalaba 770 milímetros y el Lambrecht auguraba aumento de calor y cielo nublado.

"Bajas presiones al Sudoeste del Báltico, Sur de Islandia, entre Portugal y Canarias, sobre Argelia y sobre Sicilia. Altas Norte Azores. Probable litoral Cantábrico lloviznas y marejada. Litoral Mediterráneo cielo con nubes. Tiempo inseguro. Levante en el Estrecho de Gibraltar.

## CONFLICTOS SOCIALES

# Quedan rotas las negociaciones entre patronos cafeteros y camareros

Unas contrabases a las de los obreros.--No hay conflicto en Moreda

GIJÓN.— Como continuación de la entrevista celebrada el día anterior, ayer se celebró una reunión entre las representaciones de hoteleros y cafeteros y la de camareros.

Siguieron examinándose las bases que se estimaron fundamentales, como sueldos y tanto por ciento en la renta, retiro y subsidio por enfermedad y descanso anual de veinticinco días, quince con salario y diez sin él.

La delegación de los patronos presentó unas contrabases que los representantes obreros quedaron en someter a una asamblea que se celebraría esta madrugada aunque anunciaron su impresión de que serían rechazadas.

En tal creencia dieron por terminadas las negociaciones.

## NO HAY CONFLICTO EN MOREDA

Se reunieron ayer tarde los obreros de la Fábrica de Moreda para acordar la actitud a seguir en vista de que la empresa se niega a pagar los jornales perdidos por los nueve obreros que estuvieron sus-

pendidos por negarse a turnar en unos trabajos.

Se acordó no llegar al planteamiento del conflicto aplazando esta determinación extrema para el próximo otoño.

## LAS PETICIONES DE LOS OBREROS

A las seis de la tarde de ayer y con la asistencia de casi todos los concejales, celebró el Ayuntamiento sesión secreta para tratar de las peticiones formuladas por los obreros municipales.

La reunión terminó a las siete y media.

No pudimos obtener referencia de lo acordado, pero creemos no estar equivocados al decir que todos los concejales sin discrepancias convinieron en que el estado económico del erario municipal no le permitía imponerse el sacrificio que solicita el personal del Municipio. Por ello parece que se acordó contestarles en el sentido de que retiren el oficio de huelga y que luego se estudiará que mejoras de las que piden, pueden cederse para el próximo presupuesto.

## ESCALA PARA EL IMPUESTO DE INQUILINATO

La declaración de rentas

GIJÓN.— Se pone en conocimiento de los señores propietarios que tengan en su poder impresos de inquilinato, con el fin de ser cubiertos con los nombres de sus inquilinos y rentas que los mismos satisfacen, se sirvan enviarlos a esta Administración en el improrrogable plazo de ocho días, pues transcurrida dicha prórroga sin haberlo efectuado, se aplicarán las cuotas por inquilinato, con arreglo a las valoraciones catastrales por los pisos que ocupen sus inquilinos.

## DONATIVO A LA ESCUELA SUPERIOR DE TRABAJO

Herramientas del Colegio de los Jesuitas

GIJÓN.— El Patronato de incautación de bienes de la Compañía de Jesús donó a la Escuela Superior de Trabajo las herramientas que pertenecieron a los talleres que tenía el antiguo Colegio de los PP. Jesuitas.

## JUNTA DE ACCION CATOLICA APLAZADA

GIJÓN.— La Acción Católica de la Mujer pone en conocimiento de todas sus socias y delegadas de las tres parroquias que a causa de la festividad del día la Junta general que debía celebrarse hoy, miércoles, se traslada para mañana, jueves, a las siete y media de la tarde en nuestro domicilio, Cabales, 91, comenzando con el retiro a las siete.

## EL PAGO DE LAS CONTRIBUCIONES ESPECIALES

Un informe de la Alcaldía rechazando una queja de la Defensa de la Propiedad

GIJÓN.—La Defensa de la Propiedad Urbana acudió en queja al gobernador protestando del proceder del Ayuntamiento de obligar a los propietarios a quienes afectan las obras de alcantarillado realizadas con cargo al préstamo popular al pago de las contribuciones especiales.

El gobernador dió traslado de la queja al Ayuntamiento, y ayer se le contestó por la Alcaldía dando traslado del informe emitido por ésta en dicho asunto, en el sentido de que no ha lugar a protesta alguna toda vez que la Defensa de la Propiedad Urbana tiene presentado un recurso ante lo Contencioso Administrativo y habrá de atenerse del fallo que se dicte; es decir, que había que optar por uno u otro procedimiento, pero no pretender utilizar los dos.

## PREPARANDO EL CONGRESO MUNICIPALISTA

Vendrán dos representantes de León

GIJÓN.—Ayer se reunió la Comisión encargada de preparar el Congreso Municipalista, designándose a los vocales que habrán de intervenir en las diferentes secciones.

También se reunió por la tarde la Ponencia de los Colegios de Secretarios e Interventores para estudiar diversos asuntos relacionados con las Haciendas municipales.

Se ha recibido la adhesión del Ayuntamiento leonés al Congreso Municipalista. Asistirán el alcalde y secretario de aquella Corporación.

## LAVAD CON JABON CHIMBO

A BENEFICIO DE LAS FAMILIAS DE LAS VICTIMAS DE GORDON

Mañana se celebrará un festival en el Dindurra

GIJÓN.—Existe gran expectación ante el festival que mañana por la tarde se celebrará en el Teatro Dindurra a beneficio de las víctimas de Pola de Gordón.

Bien justificada está esa expectación sabiendo que la fiesta corre a cargo de ese grupo de encantadoras señoritas y de animosos jóvenes gijoneses que ya han donado sus condiciones artísticas para empresas de esta y de mayor envergadura.

Representarán la obra de los Hermanos Quintero "Doña Clarines", con un sugestivo reparto y, además, el notable elenco Amlima tan aplaudido en otras ocasiones por el público gijonés, ofrecerá nuevas y hermosas canciones acompañados al piano por el señor Rotaeta.

Añádase a este interesantísimo e insuperable programa el fin piadoso del festival, cual es el de coadyuvar a la suscripción en favor de las familias de las víctimas de la catástrofe de Pola de Gordón.

¿A qué hablar del éxito que obtendrá esta fiesta? Digamos únicamente, que el alma organizadora de ella es Ina Hultón, sin aplicarle ningún adjetivo para no herir su modestia. Como no ha de constituir el festival una triunfal formidable con tales elementos!

VARIOS LECHEROS MULTADOS Y UNA RES DECOMISADA

GIJÓN.— Los veterinarios municipales decomisaron ayer en el Matadero un cerdo que estaba atacado de tuberculosis y cuyas carnes fueron destruidas.

El alcalde impuso cinco pesetas de multa a María Fernández, otra igual a José Vega y otra de 15 pesetas a José García por conducir leche en condiciones alteradas, y una de cien pesetas a Marino González a quien se le recogieron en su renta litros del mismo líquido adulterado.

Todos estos vendedores de leche son vecinos de Carreño.

## VISITA DE CORTESIA

El comandante inspector de Asalto

GIJÓN.— Estuvo ayer en la alcaldía a saludar al alcalde el comandante de Asalto don Manuel de Quesada y del Pino que se encuentra en nuestra ciudad, inspeccionando las tropas de aquel Cuerpo y las de Seguridad, a igual que lo viene haciendo en toda la zona del Norte de la que es inspector.

LEA USTED "REGION"

**NUEVO MEDICO PARA EL DISPENSARIO DE MIERES**

**Construcción de edificios escolares**

MIERES.—En la Gaceta correspondiente al día 21 de los corrientes, se publica una Orden del Ministerio de Trabajo nombrando entre otros Médico clínico del Servicio profiláctico, con destino al dispensario de esta villa, a don José Gómez Orbaneja.

**ADQUISICION DE SOLARES**

Para estudiar tan importante asunto para este concejo, ha sido convocada para pasado mañana viernes a las cuatro de la tarde, la Comisión de Instrucción Pública y Comisión especial designada por el Ayuntamiento al efecto.

Veremos si se reanuda número suficiente para celebrar tan importante reunión.

**UNA CASITA PARA ARBITRIOS**

No tardando darán comienzo las obras de construcción de una casita para oficina de arbitrios, en Uja en las inmediaciones de la estación del Norte de aquella localidad.

**INSTANCIAS EN SECRETARIA**

En las oficinas de Secretaría de este Ayuntamiento han tenido entrada las siguientes instancias: de don Adolfo Diaz, de Santa Cruz, para construir un edificio. De don Manuel Fernández, de Villapandi, para construir una casa de planta baja en dicho pueblo. De don Ovidio Fernández, de Los Nadales, para construir una



**SAMA DE LANGREO**— Primer grupo de niñas y niños que forman parte de la Colonia Escolar de altura de los Ayuntamientos de Langreo y San Martín del Rey Aurelio que veranean en Vegacervera (León).

casa. De don Juan Busto de esta villa, para reformar y ampliar la casa que posee en la calle de Manuel Pedregal.

**DE UNA RIFA**

En presencia del señor Director profesores del Colegio de Fábrica de Mieres y numeroso público, se ha procedido al sorteo del hermoso reloj despertador, que el Cuadro Artístico de la Academia de Santiago, ofrecía a sus numerosos admiradores, correspondiendo al número 974 cuyo poseedor puede pasar a recoger tan valioso regalo.

**NATALICIO**

Felizmente ha dado a luz una hermosa y robusta niña, la distinguida esposa del apreciado convecino y buen amigo, don Agustín Cuesta Fernández.

Al enviarles con tan feliz motivo nuestra sincera felicitación, nos congratulamos de que tanto la madre como la recién nacida, se hallen en perfecto estado de salud.

**FUENTE-SANTA**

**DE SOCIEDAD**

Entre los muchos veraneantes que se encuentran en este balneario, están los siguientes: De Gijón, don Isidro del Río, señora e hijos. Doña Cándida Fernández y señorita Belarmina Pelaez.

De Parres, doña Carolina Fernández.

De Gijón, doña María Antonia Cifuentes y familia.

De Avilés, don José Ovies Suárez y su nieto Pepín.

De Sama, doña Delfina Zapico.

De Oviedo, don Frutuoso Heredia y señora y don Eugenio Pérez del Río y señora.

De Sama, don Remigio Cosío.

De Gijón, don Guillermo Rodríguez y señora. Doña Asunción Sánchez y la bella señorita Carmina Mori.

De Candás, doña Antonia Fernández y doña Josefina García e hijo.

Después de hacer uso de estas

**POLA DE SIERO**

Ha salido para Santander la distinguida familia de don Felipe Castiello.

De un Sanatorio de Oviedo ha llegado después de hacer una ligera operación la joven Felisa Cid.

**LEA USTED "REGION"**

aguas han salido de este establecimiento. Para Gijón, don Luciano Pelaez, señora e hijos.

Para Oviedo don Miguel Cienfuegos y señora.

Para Puerto Vega, don José Cadenas y don Vicente Sousa.

Para Pola de Siero doña Germana Suárez.

Para Luarca, doña Consuelo Vega.

**CANGAS DEL NARCEA**

**DE SOCIEDAD**

Desde la tarde del sábado están en nuestra villa, el conde de Toreno, sus hijos Rosario y el vizconde de Valoria, y cuatro encantadores niños hijos de éste último. Se proponen pasar el resto del verano en esta su casa solariega de Cangas.

Para darles la bienvenida, la banda de música dió un concierto al anochecer del mismo día en la plaza de Toreno.

**DE VERANEOS**

Se encuentran en ésta, pasando las vacaciones estivales, el director jubilado del Banco de España, de Palencia y señora de Peláez. Los comandantes de Artillería don Enrique y don Luis Flórez, con sus respectivas señoras y un hijo de este último. El doctor Molás, de la Beneficencia Provincial de Madrid, con sus hijos, también médicos. Msr. Henry Smit y su esposa Luz Mesa, una angueñesa que no olvida este pueblo ni lo cambia por París, su habitual residencia. El presbítero don Joaquín Rodríguez, coadjutor de Luarca. Don Angel Martínez Ron, con sus hijas. Los jóvenes estudiantes Pepe y Alfonso González Palacios. Don Gonzalo Valdés, con su hijo Angel.

También llegó de Marruecos, en uso de licencia, don Jenaro Flórez, su señora y preciosos niños, y de la capital de España, donde pasó una larga temporada, la señora de Llano (don Mario).

**VACACIONES DE ESTUDIANTES**

A pasarlas con sus respectivas familias, vinieron: de Madrid, después de brillantísimos ejercicios de ingreso en la Escuela de Ingenieros navales, que se abre ahora pasados ocho años de clausura y en la que entra con el número uno, Gil Marcos Villa, quien está recibiendo merecidas y unánimes felicitaciones.

**¿ SUFRE USTED DEL ESTOMAGO E INTESTINOS? SERVETINAL GUMMÁ**

**El SERVETINAL se apunta un nuevo y formidable éxito con el presente caso Doña MARGARITA RIBAS, madre del niño FRANCISCO YUDICI RIBAS, con residencia en HORTA, calle PIRINEO, núm. 6, TORRE, BARRIO QUINTANA, nos escribe una interesantísima carta, concebida en los siguientes términos.**

Sr. D. A. Gummá. —Ciudad

Barcelona 24 Mayo 1934

Muy Sr. mío:

La presente no tiene otro objeto que hacer llegar hasta usted el sincero agradecimiento de una madre.

Mi caso es el siguiente: Tengo un hijo llamado Francisco Yudici Ribas, de 12 años de edad, el cual a los diez y seis meses ingirió una regular cantidad de aguarrás, por un fatal descuido que tuvimos. A consecuencia de esto estuvo gravemente enfermo, hasta el extremo de que los médicos descontentaban toda posibilidad de salvarlo.

Desde entonces su vida ha sido un verdadero calvario, privado de comer frutas y cierta clase de alimentos, porque al intentarlos le arremetían unos intensos dolores en el estómago e intestinos seguidos de vómitos, que le dejaban en un estado lastimoso de prostración y, para colmo de desdichas, se veía privado de tomar parte en los juegos, con los demás niños de su edad.

Lo habíamos probado todo para combatir tan odiosa enfermedad, sin obtener ningún resultado, hasta que un día mi esposo me sugirió la feliz idea de probar el SERVETINAL, de cuyo producto teníamos inmejorables referencias.

Al terminar el primer frasco notamos una notable mejoría; fuimos continuando el tratamiento hasta consumir cuatro frascos. Actualmente tengo la intensa satisfacción de comunicarle que come de todo y la alegría es el principal elemento que forma parte de sus juegos.

Nunca me cansaré de recomendar su excelente producto a las personas enfermas del aparato digestivo.

Repítelo, señor Gummá, mi más sincera gratitud por el inmenso beneficio recibido de su producto.

Atentamente le saluda su affma. s. s. q. e. s. m.,

Firmado: Margarita Ribas.

Nota.—Insistimos una vez más en poner a la disposición del público el original de la presente carta.

**EXIGID EL LEGITIMO SERVETINAL Y NO ADMITAIIS SUSTITUCIONES INTERESADAS DE ESCASO O NULO RESULTADO**

**PRECIO: 5,80 Ptas. (timbres 0,30 incluídos) De venta en todas las Farmacias y en Ramón Ceñal Vigil, Magdalena, 34, y García Zalaña y Cia., Fruela, 10, Oviedo**



# W. & T. **EVERY** Ltd.

**BIRMINGHAM. -- Inglaterra**  
Fundada en 1730

Fabricantes de aparatos de pesar, cortar y ensayar. — Proveedores de diversos centros técnicos y Laboratorios

**REPRESENTADOS EN ESPAÑA**

por la

## Sociedad Española de Balanzas y Básculas, S. A.

Paseo del Prado, 12. -- MADRID. -- Teléfono 21.175

la cual advierte a los Señores Ingenieros, Corporaciones, Empresas comerciales y comerciantes que el nombre de **EVERY** en cualquier aparato de pesar se acepta en el mundo entero como la máxima garantía de eficiencia y sensibilidad.

**EVERY** nunca recurrirá a disminuir la bondad excepcional de su construcción por razones de competencia comercial.

Además en donde haya uno de sus modelos vendidos, existe a su vez, un mecánico de la Sociedad, que asegura siempre el perfecto funcionamiento y el servicio de conservación y limpieza de los mismos.

Representantes para Asturias. — **HERMANOS GARCIA ALVAREZ.** — Campomanes, 10.

### Fábrica de Impermeables 'IRIS'

VENTA DIRECTA DEL FABRICANTE AL CONSUMIDOR

VENTA DIRECTA DEL FABRICANTE AL CONSUMIDOR

Para dar a conocer en esta región nuestras manufacturas de impermeables, cedemos al costo, hasta **UN MILLON** de pesetas de mercadería.

- 5.000 gabardinas desde . . . . . Ptas. 40
- 3.500 gabanes cuero desde . . . . . » 45
- Checos niños con capucha desde . . . . . » 5

26 Modelos de Señorita

¡Aproveche Vd. esta oportunidad!



Pi y Margal, 13 **GIJON**      Pi y Margal, 13 **GIJON**

Fábrica en San Sebastián: Zabaleta, 38 y Bermingham F.      Exposición y venta: Her. ani, 9

### BOO (ALLER)

NUEVO MEDICO :-: :-:

Después de haber terminado brillantemente la carrera de Medicina y cumplido con los deberes de la Patria, ha llegado a esta localidad nuestro querido amigo don Avelino Alvarez Alonso, persona que después de no muy pocos esfuerzos de sus familiares ha terminado la carrera de médico, habiendo adquirido uno de los mayores triunfos en los últimos exámenes, en los que consiguió varias matrículas de honor.



### BALNEARIO ONTANEDA - ALCEDA

Hospédese en el Hotel-Restaurant de Emilio Alvarez Carapucheta y quedará satisfecho, tanto de su trato y servicio como de su cocina recomendada.

Precios sumamente económico. TELEFONO 20

### Autos "ALLER"

Nuevo horario de servicios que empezará a regir el 22 de julio de 1934, en combinación con los trenes del Ferrocarril Vasco Asturiano.

DIARIOS.— Ujo a Caborana combinando con todos los trenes: **DE CABAÑAQUINTA A**

**FELECHOSA :-: :-: :-:**

Salida de Cabañaquinta a las 11,5 y 16,52 recogiendo viajeros de los trenes procedentes de la línea del Vasco, que tiene su salida de Oviedo a las 9,3 y a las 15,20.

Salida de Felechosa a las 6,30 y a las 18,1 para enlazar con los trenes del Vasco que tienen su salida de Cabañaquinta a las 7,15 y a las 18,48.

**CABAÑAQUINTA A LILLO POR EL PUERTO**

**DE SAN ISIDRO :-: :-: :-:**

Salida de Cabañaquinta a las 11,5, enlazando con el tren del Vasco que tiene su salida de Oviedo a las 9,3.

Salida de Lillo a las 16,45 combinando con el tren que tiene su salida a las 18,48 de Cabañaquinta.

ESPECIALES.— Los sábados habrá otro servicio más a Lillo, que saldrá de Cabañaquinta a las 16,52 para regresar el lunes a las 5,25. Para este último servicio se expenderán billetes de ida y vuelta, valedores por tres días a precios reducidos.

En las Estaciones del Ferrocarril del Vasco de Oviedo a Mieres, se expenderán billetes para los servicios de "Autos Aller".

Se establecerá servicio de Mercancías para entrega a domicilio en combinación con el Ferrocarril Vasco Asturiano.

### CELORIO

LA FIESTA DEL CAR

MEN :-: :-: :-: :-:

Este año no podemos decir que hubo fiestas, únicamente que fué una festina; con esto no quiero decir que no hubiera fondos para hacer la gran fiesta.

La Comisión de este año hizo lo que las anteriores, pero tuvo mala suerte, no pudo conseguir lo principal, una banda de música. De Oviedo a Santander todas las agrupaciones musicales estaban comprometidas; de lo malo, lo mejor, cansados ya de gestionar, por fin dieron con la popular banda "Los Gallegos", los cuales cumplieron.

Los dos ramos de pan artísticamente adornados, fueron llevados a la iglesia, por ocho mozos como robles, acompañados de otras tantas simpáticas celorianas, ataviadas con el típico traje.

El peor enemigo de estas fiestas fué la lluvia que se dejó caer por la mañana; por la tarde se celebró la romería, que se vió bastante arrojada.

### PRAHUA (CANDAMO)

SOCIEDAD :-: :-: :-:

Regresó de la República Dominicana don Manuel Velázquez y Fernández, y de la de Cuba don Francisco Fernández y Fernández.

—Regresaron de Oviedo de sus estudios, los hermanos Casimiro y Manuel Fernández y García que pasarán el verano en compañía de sus padres.

### Hotel Universal

Atocha, 8. Madrid Próximo a la Puerta del Sol, Pensión desde doce pesetas. Habitación, 6.

### PRIM Ortopédico en Asturias

GIJON, martes 31 julio, Hotel Comercio.  
Avilés, miércoles 1 agosto (de 9 a 2) Hotel La Iberia.  
Mieres, jueves 2 agosto (de 9 a 2) Hotel Iberia.  
OVIEDO, viernes 3 agosto, Hotel Francés.

### Piernas y brazos artificiales

Últimos modelos de tendones compensadores. Proveedores del Cuerpo de Inválidos, Cías de Ferrocarriles, etc. Aparatos Ortopédicos para corregir deformidades de espalda, piernas, pies; parálisis, tumores, etc.

**HERNIADO:** Nuestro patentado sistema contiene todas las HERNIAS, encauzándole a su curación sin peligros. Fajas elásticas para vientres voluminosos o caídos, enfermedades de la matriz, hígado, riñón, estómago caído, etc.

La más antigua e importante de España, Preciados, 33 Madrid.

### Chocolates «LOPEZ SELA»

Elaborado con azúcares y cacao de primera calidad

Las personas de buen gusto y fino paladar, reconocen que nuestros chocolates son los mejores.—Escogidos cafés, tueste natural y torrefacto a precios sin competencia INTERESANTES REGALOS A ELECCION

CONSERVE LAS CUBIERTAS DEL CHOCOLATE

VALEN DINERO

Los mejores Cafés tostados: «LOPEZ SELA»

Fábrica y Despacho: Rosal, 18.--OVIEDO

Proteja Vd. a las suyas y protéjase a sí mismo mediante un Seguro de Vida con



**LA VIGORIA DE BERLIN**  
Sociedad Anónima de Seguros Generales.

Dirección para España:  
Madrid, Alcalá 40

Dirección Regional para Asturias:  
Avilés, Hermanos Gijón, Uria 13

### «ANTIRREUMATICO FOREDAL» (A GOTAS)

UNICO PREPARADO QUE CURA EL REUMA CON UN SOLO FRASCO, DESAPARECIENDO LOS DÓLORES AL DIA SIGUIENTE DE EMPEZAR A TOMARLO

Venta en Farmacias-Rechazar imitaciones **EN GIJON: FARMACIA VIÑA**

# PROFESIONALES

## JULIO R. FONTAN

Especialista: estómago, intestinos, hígado. Consulta de 10 a 12 y 2 a 4 Uria, 48, 3.º Telef. 35-50. OVIEDO

## R. MIYARES

Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. GII de Jaz, 8, entresuelo. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6. Teléfono 2.700. OVIEDO

## DR. AGUSTIN MONEO

Especialista en partos y matriz. Tratamiento del embarazo y la esterilidad. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6 CORRIDA, 79.—GIJON Alojamiento económico y reservado

## DR. GOMEZ

Especialista de Garganta, Nariz y Oídos. Del Dispensario Oficial Antituberculoso. Uria, 56, pral. Tel. 30-72

## Melquiades CABAL

MEDICO DEL HOSPITAL PROVINCIAL. ESPECIALISTA EN PULMONES, CORAZON. MEDICINA INTERNA RAYOS X Consulta de 10 a 1 y 4 a 6 Magdalena, 29 T. 2442 Oviedo.

## Doctor R. Jalón

Director del Dispensario Oficial Antituberculoso Corazón y Pulmones RAYOS X Asturias, 5, 2. Telf. 3092

## MIGUEL CASO DE LOS COBOS

Medicina general. Especial estómago, intestinos e hígado. Consulta de 10 a 1. Paseo de Santa Clara, 6. Tel. 4045

## Nerviosas y Mentales-Ambos sexos

Sanatorio Santa Rita, Colloto - Oviedo - Teléfono 1599-3

Dos fincas independientes para señoras y caballeros con jardines para convalecientes nerviosos. Tratamientos modernos. Trabajos manuales. Cine, Lecturas, Juegos, Radio y Capilla. Vida familiar. Director, LAUREANO SANCHEZ, especialista. Consulta: de 9 a 1 y de 3 a 6. Lunes y viernes no.

## José Fernández González

Enfermedades nerviosas y mentales. Jefe clínico del Manicomio Provincial. Consulta de 11 a 2 y de 3 a 5. Uria 50, 2.º Telef. 2816

## DOCTOR ALBERTO GONZALEZ

Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 23, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.-Teléfono núm. 1834.

## CELSO FERNANDEZ

Matriz y embarazos. Profesor del Instituto Rubio (Madrid). Diplomado de las Maternidades Santa Cristina (Madrid) Baudelocque (París). Cirugía de la especialidad. Hospital Broca (París) Clínica Universitaria de Dresden (Alemania). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Marqués de S. Esteban, 51. Tel. 2811. GIJON

## Manuel Collantes A. Builla

ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS Consulta de 10½ a 1 y de 3½ a 5 Uria, 72, pral. Tel. 31-26

## LEOPOLDO ESCOBEDO

MEDICO ESPECIALISTA Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Uria, 13, Oviedo.—Telf. 2108

ALBERTO CANBUELA, de la Beneficencia Municipal. Especialista enfermedades niños y medicina general. De 11 a 1 y 3 a 5. Posada Herrera, 5 pral. Tlf. 2310.

## PEDRO G. QUIROS ISLA

Jefe clínico del H. M. Provincial. Nerviosas y mentales. Marqués de Santa Cruz, 12, 2.º Teléfono 3697

## JAIME ESCRINA ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES

Consulta de 11 a 1 y 4 a 6 Campomanes, 14, primero

## LUIS DE SAN JUAN

Campoamor, 30, primero. Especialista piel, sífilis, venéreo. Consulta: de 11 a 1 y 5 a 8.

## J. PUMARINO

ESPECIALISTA EN PULMONES Y CORAZON Consulta: Jueves y sábados DOCTOR CASAL, 2, PRIMERO

## LUIS F. VEGA

MEDICO OCULISTA Marqués de Santa Cruz, 3, 1.º Teléfono 1800 Desde el 1.º de Agosto hasta el 10 de Septiembre consulta martes, jueves y domingos de 10 a 1

## M. BAJO ESTEBANEZ

MEDICO OCULISTA De 9 a 12 y 3 a 5. San Francisco, 5 2.º Tlf. 3368

## González Granda

Especialista garganta, nariz oídos Consulta de 11 a 1 y 3 a 5. Independencia 8, Teléfono 2494

## Farmacia de Joaquín Escalera

San Bernardo, 49.—GIJON Teléfono 13-20

Laboratorio de Análisis Clínicos a cargo de Fernando Prendes Escalera, Farmacéutico, diplomado de la Facultad de Medicina de París. Análisis de sangre orina, esputos, etc.

## GUILLERMO LOPEZ

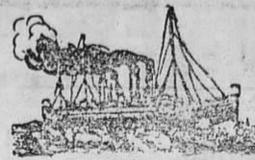
Médico Director del Dispensario de Profilaxis FIEL-VENEREO-SIFILIS Cimadevilla, 17, 1.º Teléfono 1188

## LUIS MIYARES

Médico Dentista. Consulta de 10 a 1 y 3 a 6. Melquiades Alvarez, 15, 1.º.—Telf. 2547. Miércoles y sábados no hay consulta.

## MARIO ESCALERA

Medicina y Cirujía General Especialista en partos y enfermedades de la mariz. Diatermia — Rayos ultravioleta Uria 52 1.º OVIEDO Tlf. 3950



Cie. Gle. TRANSATLANTIQUE

LINEA HABANA Y VERACRUZ

PROXIMA SALIDA DEL MUSEL: 21 DE OCTUBRE Y 25 DE NOVIEMBRE

“ MEXIQUE ”

Travesía en nueve días LINEA DE LOS ESTADOS UNIDOS

Salidas semanales. Travesía, CINCO días Billetes a Nueva-York desde cualquier estación de Asturias.

LINEA DE AMERICA CENTRAL

Salidas quincenales para todos los puertos CRUCEROS Al Mediterráneo, Báltico, Regiones Polares, etc., etc.

Para informes y billetes: A. PAQUET

MUELLE, 2, 4 Y 6 — GIJON — TELEFONO 21-00



CHOCOLATES FINOS. Los mejores LA PRIMITIVA INDIANA

GIJON

# Anuncios por palabras

HASTA 15 PALABRAS 0,50 PTAS. CADA PALABRA MAS 0,5 PTS

## Industria y Comercio

ATENCION: Julio Saiz ofrece máquinas de escribir garantizadas desde 150 pesetas. Existencias de todas las marcas, nuevas, reconstruidas y de ocasión. Reparaciones, accesorios, Arreglo de plumas estilográficas. Jovellanos, 14. Teléfono 1123. Gijón.

PAPELES pintados. No comprar sin ver nuestros muestrarios. Tenemos preciosidades desde 0,80 pesetas rollo. El mejor y mayor surtido de Asturias. Droguería Vallina. Palacio Valdés, 9. Teléfono 3180. Oviedo.

TALLERES MAS. Pintura y decoración. Papeles pintados. Publicidad. Fuertes Acevedo, 5. Teléfono 3466.

## VENTAS

SE VENDE motor eléctrico de 28 H. P. para corriente continua a 220 V., equipado con reostato regulador de velocidad (800-400 revoluciones por minuto) y cuadro de mármol con interruptor, fusibles y amperímetro. En perfecto estado de presentación y funcionamiento. Dirigirse a la Administración de este periódico.

SE VENDE Fiat 509 seminuevo, 2.500 pesetas. Informes, Marqués, Teléfono 2400.

COMPRESOR Yngersoll 18-24 caballos, se vende, estado seminuevo. Informes: Agencia "Rorios", Cervantes, 19, tercero, de recha.

OCASION. Se vende barato Fiat 514, camioneta, propia para reparto, seminueva. Razón, esta Administración.

POR 6.000 pesetas vendo casa en Oviedo, dos viviendas desocupadas. Informes: Casa Valentín Martínez. Buenavista.

SE VENDEN a toda prueba dos camionetas rápidas "SAURER" para 4.000 kilos carga útil. Diríjanse al Apartado 138. La Coruña.

POR FALLECIMIENTO, véndese barata granja; buen negocio; gallinero 43 x 5½ metros. Casa dos viviendas, todo confort, vista Gijón y mar, amplias pajar y cuadra, todo reciente construcción. Seis vacas, caballo, doscientas ponedoras seleccionadas. Son cuatro becerros orientación Mediodía, magnífico panorama; abundante agua potable. Cuatro kilómetros Gijón; carretera Oviedo. Informes: B. Rodríguez. Roces, Gijón.

SANTA MARINA de Siero. Se venden dos fincas en Suanabista, lindando con la carretera; una junto a casa José la Sota y otra junto a la de Emilio. Razón, en Santa Marina, viuda de Manuel Fanjul.

VENDO casas, solares, chalets, establecimientos. Solares a peseta por pie, dentro de Oviedo. Dueñas, 9. Elanco.

SE VENDE carroza fúnebre automóvil y carroza caballos. Informará Regino Muñiz. Llanes.

FINCA a 4 kilómetros de Madrid con autobuses cada cuarto de hora y cerca dos estaciones de ferrocarril. Mide cien mil pies; casa tres plantas, con baño, calefacción, todo confort, garage y establo nuevo para 30 vacas, cochiqueras; agua abundante; cercada de ladrillo y piedra con verja y puertas de hierro. Tiene dos casitas con servicio independiente, jardín pequeño, estanque y huerta. Tiene hipoteca del Hipotecario de unas veintidos mil pesetas. Precio ochenta mil pesetas. Facilidades de pago. Informará Escobedo, Uria 52, Teléfono 3566. Oviedo.

SE VENDE, en Oviedo, finca con casa nueva. Poco capital. Informes: Postigo Bajo, 32. Tienda.

## Varios

HUESPEDES, habitaciones soleadas. Baño. Economía, buen trato. Magdalena, 11, primero.

CLASES durante verano de francés, latín, matemáticas, taquimecanografía, comercio y magisterio. INTERNOS. Pelayo 13, tercero.

EN INFUESTO al lado del Ayuntamiento se traspasa el acreditado comercio de tejidos y muebles de Pedro G. Forcellado.

SE ALQUILA un bajo para almacén en calle Marqués de Pidal, 22. Informarán, Pérez de la Sala, 15, primero.

BAJO en calle Rosal con mucho fondo que puede arreglarse para pequeña industria o comercio. Informes: Marqués de Santa Cruz, 10, segundo.

SE ALQUILA primer piso calle Julián Rodríguez núm. 9. Ciudad Naranco. Informes en el tercero de la misma.

SE TRASPASA bonito negocio poco dinero, sitio céntrico, Razón. Publicitas.

PENSION urge traspaso facilidad de pago. Travesía San Isidoro, 1, segundo, izquierda.

ADMITIMOS dos huéspedes en familia. Habitaciones exteriores, baño, desde 4,50 pesetas. Informes: Cimadevilla, 7 tercer.

PARTICULAR admite dos huéspedes con o sin pensión gabinetes exteriores céntricos, baño, ascensor, precio económico. Informes, Publicitas.

NECESITO dos huéspedes habitación soleada y económica. Travesía San Isidoro, 1, segundo, izquierda.

SE ALQUILA piso amueblado temporada verano, sitio céntrico, calle Agustín Argüelles. Dirigirse a Amparo Alvarez, viuda de T. Dujo, 14 abril, 2. Ribadesella.

CLASES mecanografía invento Vidal sin mirar teclado rapidísimo. Taquigrafía cursos rapidísimos. Covadonga 2, primero izquierda.

EL LUNES por la tarde desde el Boulevard hasta el paseo del Bombé se extravió un reloj pulsera Sra. Se gratificará muy bien a quien lo entregue en Publicitas.

Nuestro teléfono: 1517

| PRECIOS DE SUSCRIPCION |                         |  |
|------------------------|-------------------------|--|
| (Pago adelantado)      |                         |  |
| Asturias               | Madrid y provincias     |  |
| Un mes 2,50 Ptas.      | Un trimestre 7,50 Ptas. |  |
| Extranjero             | Un semestre 15,00 "     |  |
| Un año 50,00 Ptas.     | Un año 30,00 "          |  |

## Las pinturas prehistóricas de Socampo

### Se trata de una falsificación vulgar

II

Como se ve, el informe del eminente químico don Angel del Campo (que tanto entusiasmo y desinterés ha puesto en este asunto, por lo que le doy aquí las gracias más efusivas) viene a demostrar, aunque por otro camino diferente, la falsedad de las pinturas prehistóricas de Socampo. Por lo tanto, creo que este asunto debe darse por terminado.

Pero yo quisiera un momento de reflexión en todos los que intervienen en cuestiones de arte prehistórico. ¿Qué hubiera ocurrido si el informe meritorio de don Angel del Campo?... Seguramente nos habríamos pasado el tiempo discutiendo sobre la autenticidad de las pinturas y no habríamos nunca sacado nada en limpio. Al siguiente día no más de mi visita a la Cueva de Socampo, escribí a don Juan Cabré, advirtiéndole (porque me dijeron que él no había sospechado tal falsificación), poco más o menos, lo que he comunicado aquí, según mi impresión, y le ponía sobre aviso de un asunto que para mí era clarísimo. No obstante no recibí del expresado señor contestación alguna, y si hablo ahora de esto es porque para mí aquello era un síntoma de que no se tomaba en cuenta mi modesta advertencia, que tenía como finalidad el evitar que hubiera un nuevo caso de discusión respecto a la autenticidad o no de las pinturas, y para evitarlo completamente me traje los trozos de la pintura que ha analizado don Angel del Campo, porque yo tenía necesariamente que reforzar mi modesta personalidad con un informe químico que no dejara lugar a dudas.

Refiriéndome ahora a las pinturas rupestres, lo que yo he presenciado (y seguramente seguiré presenciando) el desacuerdo en estas materias es grande, habiéndose llegado al apasionamiento más lamentable.

Estas disensiones han venido por la excesiva ligereza con que se hicieron las primeras copias de la mayor parte de las pinturas rupestres y por el mal procedimiento empleado, utilizándose los calcos recortados ante el natural, que sólo contienen los contornos de las figuras.

De este modo, el contorno se seguía por donde la imaginación guiaba los prejuicios científicos de cada cual, y venían esas discusiones, en las que cada uno interpretaba las figuras a su manera, según su tendencia, y así se ha creado esa Torre de Babel en donde nadie se entiende. Esto que digo ha hecho reflexionar a muchas personas (el señor Obermaier entre ellos, en varias ocasiones, diciendo que se impone una revisión de todo lo hecho). Aquí no puede aplicarse ese examen espectroscópico o químico, y la labor es más delicada; pero se pueden copiar las pinturas rupestres con el mismo cuidado que si se tratara de copiar un cuadro de Velázquez, y aquellos peligros desaparecerían. La Comisión de Investigaciones Paleontológicas y Prehistóricas tiene revisadas ya muchas cuevas, en las cuales cada tono de color, cada figura más o menos intensa, cada difuminado, cada contorno desvanecido, cada grieta que intercepta una línea, o un desdibujado antiguo o moderno, etc. se copia tal como está. Si esto se hubiera hecho desde un principio, quién sabe si no habría ahora que lamentar que un resto de pintura se tomara por un bisonte, o las nalgas de una cabra por un alce, formándose teorías a gusto del consumidor.

Para evitar una nueva confusión es por lo que he tenido el atrevimiento, que me perdonarán, de presentar esta nota.

## NOTA GRAFICA DE ACTUALIDAD



Don Eugenio D'Ors "Xenius" que ha explicado la cátedra de "Ciencia de la Cultura", en los cursos de la Universidad Católica, de Santander. (Foto Vidal)

## Actualidad - Cotidiana

### Los concejales cobrarán sueldo

Los catalanes de Barcelona están que se cogen la barretina con las manos, en un gesto de desesperación desde que les dijeron que los concejales podrán cobrar un sueldo si lo acuerdan entre sí, que yo creo que lo acordarán. No estalla la indignación porque el Ayuntamiento atraviese una situación económica demasiado angustiosa y no permita esos dispendios. La desesperación proviene de que no puedan ser concejales todos los ciudadanos. Hasta ahora sólo cobraban mil pesetas mensuales



de sueldo los tenientes alcaldes, y se justificaba la remuneración fundándola en su mucho trabajo, porque suprimidas las sesiones semanales y sin la intervención directa de los demás compañeros en muchos asuntos, la labor era abrumadora.

Pero el Parlamento, ecúmenico y generoso, no estimó decente dejar sin sueldo al resto de los ediles, y fué a la modificación de la ley Municipal en el sentido de que el cargo de concejal será gratuito en toda Cataluña, pero que en Barcelona podrá ser remunerado, si los mismos concejales lo acuerdan.

Tenemos la seguridad de que en la primera sesión que se celebre, los ediles todos acordarán cobrar. Ello es muy humano. Y si la ley les da esa magnífica posibilidad, es natural que la aprovechen.

No importa que los concejales de Barcelona comiencen a devengar sus sueldos. El problema, en rigor, no presenta muchas complicaciones. Lo interesante es impedir que los demás Ayuntamientos de Cataluña reclamen idéntico trato a favor para sus concejales, y mucho más aún que esa decisión del Parlamento catalán no se tome en España como precedente. Si así fuese estábamos perdidos. Las elecciones municipales se convertirían en guerras civiles en que los votos se defenderían a tiros en las calles.

Muchos son los que militan en partidos políticos para defender un ideal; pero son muchísimos más los que se introducen como militantes en ellos para ser, precisamente, concejales por lo menos. Y así están la mayoría de los Ayuntamientos regidos por personas incapaces y obtusas, y así están los pueblos de prósperos y bien gobernados.

Es muy peligroso poner a los ediles el espejuelo de una remuneración. Caerán despiadadamente sobre ella todos los que se consideren aptos para ocupar el cargo de concejal y en esta apreciación no ha de haber excepciones.

¡Las cosas que se le ocurren al Parlamento catalán!

EME.

## LAVAD CON JABON "VETUSTA", QUE ES EL MAS FINO Y EL DE MAYOR RENDIMIENTO

# Espectáculos

### En el Campoamor

"NI AL AMOR NI AL MAR" :-: :-: :-: :-:

El anuncio de una comedia de Benavente constituye siempre un atractivo para que se llene el teatro, y así sucedió ayer en el Campoamor, que presentó el aspecto de las grandes solemnidades como, por otra parte, se merece esta compañía que tan excelente labor digna de su fama, viene realizando entre nosotros.

Y por cierto que lo mejor de la jornada teatral de ayer fué la labor de la compañía, en la que cumularon Matilde Rivera y Enrique de Rosas y también Ascensión Navarro, la extremadamente joven y ya maravillosa actriz, toda gracia saladísima y también toda corazón para identificarse plenamente con su papel e interpretarlo sentidamente.

Ciertamente, algo facilitó el labor el hecho de que el personaje por ella representado sea el mejor trazado en la comedia por Benavente. Un personaje que, además, se conduce lógicamente, con arreglo a su psicología. No todos los demás hacen lo mismo. Por ejemplo, la conformidad de aquel buen señor que ante un amor culpable finge ignorarlo para no verse obligado a reaccionar adecuadamente y el procedimiento de asesinar a la pobre muchacha que no tuvo más culpa que la de querer hablar en defensa de su propia felicidad, son cosas totalmente absurdas.

Y no sólo absurdas: repulsivas también. Se da el caso de que en un hombre todo bondad triunfa un egoísmo salvaje y extraño que le lleva hasta un crimen cobarde. Casi todos los demás personajes hacen, asimismo, cosas raras o improbables cuando no son las dos cosas al mismo tiempo.

La obra resulta así agria y du-

ra, moralmente inadmisibles, y deja una impresión amarga. Sin embargo, teatralmente se salva, pues no en vano es maestro Benavente y en algunas escenas ha logrado efectos dramáticos propios para arrancar aplausos calurosos con la colaboración de una interpretación adecuada. Y como la interpretación de la compañía Rivera-De Rosas ha sido sencillamente inmejorable, aplausos hubo ayer en abundancia, especialmente para un mutis de Ascensión Navarro y Enrique de Rosas.

Como final, Matilde Rivera y Enrique de Rosas nos ofrecieron un delicioso diálogo cómico, que interpretaron con un derroche de gracia y de simpatía, por lo que volvieron a ser aplaudidísimos.

FERNANDO

## UN HOMBRE MUERTO POR UN CARRO DE HIERBA

GIJON.—En una aldea inmediata a Gijón fué alcanzado por un carro de hierba al volcar éste, el sexagenario Manuel Argüelles, que resultó muerto en el accidente.

Era padre del jugador del Sportin, Manfredo.

¡Descansen en paz y reciban sus familiares nuestro pésame!

## UNA ANECDOTA

### Propagandas

El señor Gordón Ordás, en el acto político celebrado en Orense, tuvo un momento tribunicio: aquel en que dijo a sus oyentes:

—¡Maldición contra los republicanos que no sepan retorcér el cuello a sus apetitos personales!

Y, como era ya tarde, le dijo en voz baja el organizador del mitin:

—¡Aligere, que tenemos que acudir al banquete!.

## Sociedad

Pasando el verano en La Rochelle (Francia) perfeccionando sus conocimientos de francés, se encuentra el joven estudiante Antonio Benedit, hijo de nuestro amigo don Heliodoro.

## MERMELADAS ULECIA

### PETICION DE MANO :-:

Por don Jesús Quirós y para su hermano don Alfredo, del comercio de esta plaza, ha sido pedida la mano de la bella señorita Aurelia Suárez, de apreciada familia de Avilés.

La boda ha sido fijada para el próximo mes de agosto.

Por adelantado le enviamos nuestra enhorabuena.

\*\*\*

Por don Ernesto Cabrer, alto funcionario del Consejo de Estado y para su hijo el juez de primera instancia e instrucción de Tineo, don Angel Cabrer de Villalobos, ha sido pedida la mano de la bellísima y distinguida señorita de esta localidad Virginia Costales Rodríguez, la boda quedó concertada para la segunda quincena del próximo mes de agosto. Reciban nuestra enhorabuena más cordial y efusiva.

## DOS GESTORES SE ACOMETEN EN PLENA SESION

### Después del incidente no se reconciliaron

MADRID.—En la sesión celebrada hoy por la Comisión Gestora de la Diputación provincial, se ha producido un formidable escándalo.

El gestor señor García Moro, que tuvo filiación monárquica en las pasadas elecciones, venía recordando en todas las reuniones de la Comisión, que el señor Coca, de Acción Republicana y que está sometido a expediente judicial por una supuesta venta de credenciales, no había sentarse en el escafelo hasta que no quedara aclarada su conducta.

Ayer el señor Coca advirtió a la presidencia que no consentiría un día más la actitud del señor García Moro. Pero éste, en el curso del debate, repitió su alusión, y entonces el señor Coca agredió al señor García Moro, que respondió adecuadamente.

Gracias a la intervención pacificadora del señor Ovejero, la reunión pudo continuar sin más incidentes. Al final los dos gestores pasaron al despacho del presidente, pero no llegaron a una avenencia.